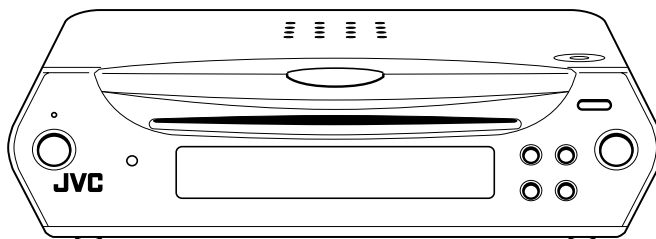


JVC



DVD VIDEO PLAYER
DVD VIDEO PŘEHRÁVAČ
ODTWARZACZ DVD VIDEO
DVD VIDEOMAGNÓ

XV-C5SL



INSTRUCTIONS

PŘÍRUČKA K OBSLUZE


INSTRUKCJA OBSŁUGI

HASZNÁLATI UTASÍTÁSA


LET0227-009A
[EV]

Výstraha, upozornění a jiné Ostrzeżenia, uwagi i inne Figyelmeztetések, biztonsági óvintézkedések és egyéb tudnivalók


Upozornění - síťový vypínač STANDBY/ON!

Abyste přístroj úplně odpojili ze sítě, vytáhněte hlavní zástrčku. Přepínač  STANDBY/ON v jakékoliv poloze neodpojí přístroj ze sítě. Přepínač může být kontrolován dálkově.

Uwaga - przelącznik STANDBY/ON!

Aby całkowicie odciąć dopływ energii, odłącz przewód zasilania. Przelącznik  STANDBY/ON w żadnej pozycji nie odłączają urządzenia od sieci. Możesz włączając i wyłączając zasilanie pilotem.

Óvintézkedés a STANDBY/ON kapcsolól!

A teljes áramtalanítás érdekében húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból. A  STANDBY/ON kapcsolólval nem lehet áramtalanítani a készüléket. A készülék be és kikapcsolása a távvezérlővel irányítható.

UPOZORNĚNÍ

Aby se zabránilo poranění elektrickým proudem, požáru atd.:

1. Nesnímejte šrouby, kryty či skříňku.
2. Nevystavujte toto zařízení dešti nebo vlhkosti.

OSTRZEŻENIE

Aby zmniejszyć niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym, pożaru, itp.:

1. Nie zdejmuj wkrętów, osłon ani obudowy.
2. Nie narażaj niniejszego urządzenia na działanie deszczu lub wilgoci.

ÓVINTÉZKEDÉS

A tűz és az áramütés stb. veszélyének csökkentése érdekében:

1. Ne távolítsa el a készülék csavarjait, külső burkolatát vagy a készülékdobozt.
2. Ne tegye ki a készüléket eső vagy nedvesség hatásának.

Upozornění

- Nezakrývejte větrací otvory. Jestliže budou ventilační otvory zakryty novinami nebo látkou, může docházet k přehřívání zařízení.
- V žádném případě nepokládejte na zařízení zapálené svíčky atd.
- Při likvidaci baterii se řiďte místními ekologickými pokyny.
- Nevystavujte tento přístroj vlivu deště, vlhkosti, kapajících a stříkajících tekutin a nepokládejte na něj předměty naplněné tekutinami, například vázy.

Ostrożnie

- Nie przekrywać otworów wentylacyjnych. (Jeżeli doszłoby do przekrycia otworów wentylacyjnych gazetami, tkanią itd., ciepło nie mogłoby unikać).
- Nie pokładać na przyrząd żadnych źródeł z otwartym ogniem, jako rozświecone świece.
- Przy wymianie baterii należy brać do uwagi problemy związane z ochroną środowiska naturalnego, a dlatego muszą być ściśle dotrzymywane przepisy miejscowe albo ustawy dotyczące likwidacji wyładowanych baterii.
- Chronić urządzenie przed deszczem, wilgocią i kroplami wody. Nie stawiać na nim jakichkolwiek pojemników wypełnionych wodą lub innymi płynami - np. wazonów.

Óvintézkedés

- Ne torlaszolja el szellőzőnyílásokat, lyukakat (Ha a szellőzőnyílások, lyukak ujsággal, ruhadarabbal, stb., el vannak torlaszolva, a hő képtelen lesz kijutni a készülékből).
- Ne helyezzen a készülék tetejére semmilyen nyílt lángforrást, például égő gyertyákat.
- Az elemek kicserélésékor tartsa be a környezetvédelmi előírásokat.
- Ne tegye ki a készüléket eső, nedvesség, csepegő vagy felfreccsenő víz hatásának, illetve ne helyezzen a készülékre folyadékkal teli tárgyat, például vázát.

Upozornění: Řádná ventilace

Z důvodu vyvarování se poranění elektrickým proudem a požáru a zabránit poškození umístěte aparát následujícím způsobem:

Přední strana: Musí zůstat volný prostor.

Ze stran: Volný prostor v šířce 3 cm.

Nahoře: Volný prostor 5 cm nad přístrojem.

Vzadu: Volný prostor do hloubky 15 cm.

Spodek: Bez překážek, pokládejte na rovnou plochu.

Uwaga : Właściwa wentylacja

Aby zapobiec niebezpieczeństwu porażenia prądem elektrycznym pożaru oraz aby zapobiec uszkodzeniom, ustaw niniejsze urządzenie jak pokazano niżej:

Przód: Musi być przestrzeń wolna.

Boki: Przestrzeń wolna o szerokości 3 cm.

Wierzch: Przestrzeń wolna o szerokości 5 cm nad całym urządzeniem.

Tył: Przestrzeń wolna na głębokość 15 cm.

Spód: Przestrzeń wolna. Należy uztawić na powierzcchni poziornej.

Övintézkedés: Megfelelő szellőzés

Az áramütés és a tűz veszélyének, valamint a készülék károsodásának elkerülésevégett az alábbiak figyelembevételével helyezze el a készüléket:

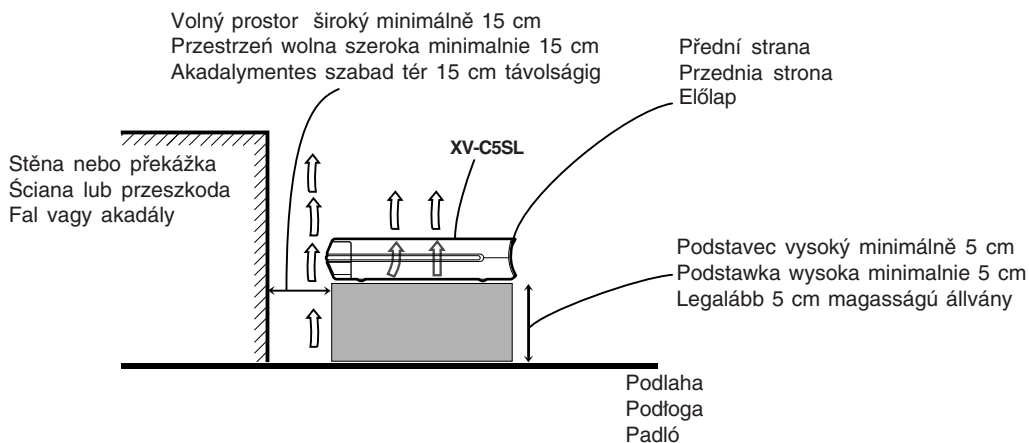
Elől: Akadálymentes szabad tér.

Oldatt: Akadálymentes szabad tér 3 cm szélességben.

Felül: Akadálymentes szabad tér a készülék feletti 5 cm magasságig.

Hátul: Akadálymentes szabad tér 15 cm távolságig.

Alul: Akadálymentes szabad tér, helyezze a készüléket vízszintes felületre.



Výše uvedený obrázek zobrazuje případ, kdy je použita vodorovná instalace. U jiných druhů instalací umístěte přístroj v souladu s výše uvedeným obrázkem, přičemž zajistěte dostatečné místo kolem přístroje.

Powyższy rysunek pokazuje przypadek użycia instalacji poziomej. W przypadkach innych rodzajów instalacji należy urządzenie umieścić zgodnie z powyższym rysunkiem zapewniając jednocześnie wystarczająco dużo wolnego miejsca koło urządzenia.

A fent látható képen a vízszintes beszerelés példája látható. Eltérő beszereléskor helyezze el a készüléket a fenti kép szerint és biztosítson elegendő szabad helyet a készülék körül.

Výstraha, upozornění a jiné Ostrzeżenia, uwagi i inne Figyelmeztetések, biztonsági óvintézkedések és egyéb tudnivalók

1. LASEROVÝ PRODUKT TŘÍDY 1
2. **UPOZORNĚNÍ:** Je zde laserové záření. Nebezpečí v případě selhání nebo zničení západky. Vyhněte se přímému vystavení paprsku.
3. **UPOZORNĚNÍ:** Neotvírejte vrchní kryt. Přístroj neobsahuje žádné součástky, které by mohl opravit sám uživatel, veškeré opravy přenechte kvalifikovaným odborníkům.
4. **OZNAČENÍ ŠTÍTKY: ŠTÍTEK VAROVÁNÍ UMÍSTĚNÝ UVNITŘ PŘÍSTROJE.**

1. PRODUKT LASEROWY KLASY 1
2. **OSTROŻNIE:** Nie otwieraj górnej części obudowy. Wewnątrz urządzenia nie ma części, które mógłbyś naprawić samodzielnie; naprawy powierzaj tylko wykwalifikowanemu personelowi serwisu.
3. **OSTROŻNIE:** Obecność promieniowania laser. Wstąpi niebezpieczeństwo gdy yawiodą lub yostaną przyelamane blokadz wewnetryne. Unikaj bezpośroedniego narażenia na wiazkę promieni lasera.
4. **REPRODUKCJE TABLICZEK: TABLICZKA OSTRZEGAWCZA UMIESZCZONA WEWNATRZ URZADZENIA.**

1. **AZ 1 OSZTÁLYBA SOROLT LÉZERBERENDEZÉS**
2. **ÓVINTÉZKEDÉS:** Ne nyissa ki a berendezés felső borítását.
3. **VÉSZÉLYFORRÁS:** Lézersugárzás veszély. Veszélyes interlock hibás vagy nem működik. Ne tegye ki magát a sugárnyalábbal való közvetlen érintkezés veszélyének.
4. **A CÍMKEK MÁSOLATA: FIGYELMESZETŐ CÍMKE A KESZÜLÉK BELSEJÉBEN ELHELYEZVE.**

CAUTION : Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated. AVOID DIRECT EXPOSURE TO BEAM. (e)	ADVARSEL : Synlig og usynlig laserstråling når maskinen er åben eller interlocken fejler. Undgå direkte eksponering til stråling. (e)	WARNING : Synlig och osynlig laserstråling när den öppnas och spårren är urkopplad. Betrakta ej strålen. (d)	VARO : Avattaessa ja suojalukitus ohitettuna tai viallisena olet alttina näkyvälle ja näkymättömälle lasersäteilylle. Vältä säteen kohdistumista suoraan itseesi. (f)
--	---	--	--

Dodávané příslušenství

Zkontrolujte, zda máte všechny následující položky příslušenství. Pokud některá z položek chybí, obraťte se neprodleně na svého prodejce.

- Audio/video kabel (žlutý/bílý/červený) (1 ks)
- Dálkový ovladač (1 ks)
- Baterie R6P (SUM-3)/AA(15F) (2 ks)
- Stožan (1 ks)
- Kryt (1 ks)

O tomto návodu k obsluze

- V tomto návodu k obsluze odkazujeme na termíny, které mají vztah k informacím na displeji a nabídce na obrazovce (OSD), v hranatých závorkách [].
- Použitelné disky pro jednotlivé operace/funkce jsou uváděny v podobě ikon.



Předběžná upozornění

Poznámky, týkající se síťové napájecí šňůry

- Pokud jste po delší dobu mimo, například kvůli cestování, odpojte napájecí šňůru přístroje ze zásuvky ve zdi. Pokud je přístroj připojen do zásuvky ve zdi, odebírá stále určité malé množství elektrické energie (0,7 W).
- Při odpojování síťové napájecí šňůry přehrávače držte vždy samotnou zástrčku, nikoli šňůru.
- Nemanipulujte se síťovou šňůrou, máte-li mokré ruce!

Vyvarujte se vlhkosti, vody a prachu

- Neinstalujte přístroj na místo, kde se vyskytuje vysoká vlhkost nebo prašnost.
- Pokud se do přístroje dostane voda, vypněte napájení, odpojte napájecí šňůru přístroje ze zásuvky ve zdi, a obraťte se na svého prodejce. Při používání přístroje v tomto stavu může dojít ke vzniku ohně nebo úrazu elektrickým proudem.

Vyvarujte se vysokých teplot

- Neumisťujte zařízení na místa, kde by bylo vystaveno přímé-mu slunečnímu záření nebo do blízkosti topného tělesa.

Poznámky, týkající se instalace

- Zvolte místo, které je vodorovné, suché, a kde není příliš velké horko, ani velký chlad (mezi 5°C až 35°C).
- Mezi přístrojem a televizorem ponechtejте dostatečnou vzdálenost.
- Nepoužívejte přístroj na místě, které je vystaveno otřesům.

Jak předcházet chybné funkci zařízení

- Uvnitř přístroje nejsou žádné součásti, jejichž servis provádí uživatel. Pokud se vyskytnou jakékoli potíže, odpojte síťovou šňůru ze zásuvky ve zdi, a obraťte se na svého prodejce.
- Nezasunujte do přístroje žádné kovové předměty, jako jsou například dráty, vlásenky, mince a podobně.
- Nezakrývejte větrací otvory a výřezy na skříňce přístroje. Zablkování větracích výřezů může vést k poškození přístroje.

Při čištění skříňky přístroje

- K čištění skříňky přístroje používejte měkký hadřík. Při použití chemicky preparovaných utěrek se řiďte příslušnými pokyny výrobce.
- Při čištění nepoužívejte benzín, ředidlo nebo jiná organická rozpouštědla a dezinfekční prostředky. V opačném případě by mohlo dojít ke zdeformování nebo odbarvení povrchu skříňky.

Obsah

Dodávané příslušenství.....	1
O tomto návodu k obsluze	1
Předběžná upozornění	1

Před uvedením do provozu	2
Několik slov o discích	2

Přípravy	4
Zapojení	4
Instalace	6
Používání dálkového ovladače	8

Základní ovládání	10
Zapnutí a vypnutí přístroje	10
Počáteční nastavení	10
Základy přehrávání	12
Obnovení přehrávání	13
Proměnná rychlost přehrávání	14
Vyhledání začátku scény nebo skladby	15

Rozšířené možnosti ovládání.....	16
Přehrávání od specifického místa na disku.....	16
Změna pořadí přehrávání.....	18
Opakované přehrávání.....	19
Změna jazyka, zvukového doprovodu a úhlu záběru kamery	20
Speciální obrazový/zvukový efekt	22
Funkce pruhu nabídky.....	24

Přehrávání disků MP3.....	26
Ovládání.....	26

Přehrávání disků JPEG.....	29
Několik slov o discích JPEG	29
Základní ovládání.....	29
Nepřetržitě prohlížení obrázků (režim "slide show")	30

Změna výchozích nastavení.....	32
Volba preferencí	32
Omezení přehrávání pro děti	36

Doplňující informace.....	38
Názvy jednotlivých součástí a ovládacích prvků	38
Odstraňování závad	40
Technické údaje	41
Příloha A: Seznam kódů zemí/Oblastí pro rodičovský zámek.....	42
Příloha B: Tabulka jazyků a jejich zkratk.....	43
Příloha C: Tabulka digitálních výstupních signálů... ..	43
Příloha D: Glosář.....	44

Před uvedením do provozu

Přípravy

Základní ovládání

Rozšířené možnosti ovládání

Přehrávání disků MP3

Přehrávání disků JPEG

Změna výchozích nastavení



Doplňující informace

Před uvedením do provozu

Několik slov o discích

Typy disků, které je možno přehrávat

Na tomto přístroji je možno přehrávat disky, označené následujícími značkami.

DVD VIDEO 	SVCD 	Video CD 	Audio CD 
--	---	---	---

Logo DVD VIDEO představuje ochrannou známku. Na tomto přístroji je možno rovněž přehrávat disky, označené následujícími značkami:

- Disky DVD-R, DVD-RW a +RW, zapsané ve formátu DVD VIDEO a finalizované
- Disky CD-R a CD-RW, zapsané ve formátu SVCD, Video CD nebo Audio CD a finalizované.
- Disky CD-R a CD-RW, zapsané ve formátu MP3 v souladu s formátem podle normy "ISO 9660" (viz stránka 26, kde jsou uvedeny podrobnosti.)
- Disky CD-R a CD-RW, zapsané ve formátu JPEG v souladu s formátem podle normy "ISO 9660" (viz stránka 29, kde jsou uvedeny podrobnosti.)

POZNÁMKA

Pokud se disk znečistí, poškrábe nebo zkroutí, nebo v důsledku charakteristik disku nebo podmínek při jeho nahrávání, může nějakou dobu trvat, než přístroj načte jeho obsah, nebo přístroj nemusí být schopen takové disky vůbec přehrát.

Tento přístroj může přehrávat audio materiál, nahraný na discích MIX-MODE CD, CD-G, CD-EXTRA a CD TEXT.

Kód regionu (oblasti) disku DVD VIDEO

Tento přístroj je schopen přehrávat disky DVD VIDEO, jejichž kód regionu obsahuje číslici "2".

Příklady disků DVD VIDEO, které je možno přehrávat:



POZNÁMKA

Kód regionu přístroje je vytištěn na spodní ploše přístroje.

Formát barevného systému

Tento přístroj je kompatibilní s televizním systémem PAL, přičemž je schopen rovněž přehrávat disky, nahrané v barevném systému NTSC, jejichž kód regionu obsahuje číslici "2".

Mějte na paměti, že video signál formátu NTSC na disku je zkonvertován na signál a výstup ve formátu PAL.

Disky, které není možno přehrávat

Tento přístroj není schopen přehrávat níže uvedené disky. Pokusíte-li se o přehrávání těchto typů disků, dojde k vytvoření hlasitého šumu, který může způsobit poškození reproduktorových soustav.

- Disky DVD-RW, zapsané ve formátu VR
- Disky DVD-ROM, DVD-RAM, DVD AUDIO, CD-ROM, PHOTO CD, SACD

Kromě toho, tento přístroj není schopen přehrávat:

- Disky, který nebyly finalizovány
- Disky nepravidelného tvaru, nebo disky na nichž jsou nalepeny kousky lepicí pásky, nálepky a podobně, a to jak na straně s potiskem, tak na záznamové ploše. Při přehrávání těchto disků může dojít k poškození přístroje.

Digitální audio formáty

Tento přístroj podporuje následující digitální audio formáty (viz stránka 44 "Glosář", kde jsou uvedeny popisy jednotlivých audio formátů):

Lineární PCM, MPEG multikanálový, Dolby Digital, DTS (Digital Theater Systems)

POZNÁMKY

- V závislosti na nastavení výstupu [DIGITAL AUDIO OUTPUT] přístroje, nemusejí být digitální audio signály vždy přenášeny z přístroje tak, jak jsou nahrány na disku. Viz část "Výstup DIGITAL AUDIO OUTPUT" na stránce 34, kde najdete další podrobnosti.
- Pro správné přehrávání disků DVD VIDEO, zakódovaných ve formátu DTS nebo disků Audio CD, zakódovaných ve formátu DTS, je třeba tento přístroj připojit k zesilovači, který je vybaven dekodérem DTS. Pokud je tento přístroj připojen k zesilovači, který není vybaven dekodérem DTS, bude přehrávaný zvuk zkreslený.

Poznámky, týkající se disků

- U některých disků DVD VIDEO může k zahájení přehrávání dojít automaticky ihned po vložení disku.
- Obraz může být někdy špatný nebo zašumělý v důsledku defektů na samotném disku.
- U některých disků nemusí být možné ovládání, popisované v tomto návodu k obsluze.

Péče a zacházení s disky

Pokud dojde ke znečištění nebo zaprášení disku, nebo k jeho poškrábání nebo prohnutí, může tím utrpět kvalita přehrávaného zvuku a obrazu. Při manipulaci s disky dodržujte příslušné pokyny a zásady.

Zacházení s disky

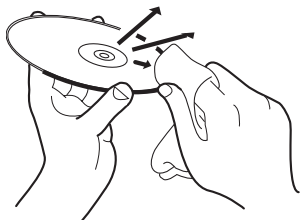
- Nedotýkejte se plochy disku, na které je záznam.
- Nepoškodte ani stranu disku, na níž je potisk, ani stranu se záznamem, a nelepte na tyto plochy žádné papírky, nálepky, ani nepoužívejte žádné adhezivní prostředky.

Skladování disků

- Disky skladujte v příslušných ochranných pouzdrech. Pokud jsou disky ukládány na sebe, aniž by byly uloženy v příslušných ochranných pouzdrech, může dojít k jejich poškození.
- Neskladujte disky na místech, kdy by mohly být vystaveny přímému slunečnímu záření, nebo na místech, kde je vysoká teplota nebo vlhkost. Vyvarujte se skladování disků v automobilu!

Čištění disků

- Otřete povrch disku měkkým suchým hadříkem směrem od středu k vnějšímu obvodu disku. Pokud je očištění disku obtížné, setřete jeho povrch hadříkem, navlhčeným ve vodě.



- Pro čištění disku nikdy nepoužívejte čističe na klasické gramodesky, benzín, alkohol nebo jakýkoli antistatický prostředek.

Poznámky, týkající se autorských práv

Proveďte si autorská práva ve vaší zemi, a to ještě předtím, než začnete nahrávat z disků DVD VIDEO, SVCD, Video CD, Audio CD, MP3 a JPEG. Nahrávání materiálu, chráněného autorským právem, může být v rozporu ze zákony.

Tento výrobek zahrnuje technologii, chráněnou autorskými právy a určitými patenty, platnými v USA, a dalšími právy intelektuálního vlastnictví, vlastněnými společností Macrovision Corporation a vlastníky dalších práv. Používání této technologie, chráněné autorskými právy, musí být autorizováno společností Macrovision Corporation, přičemž může být určena pro domácí a další limitované použití, jestliže není autorizováno společností Macrovision Corporation jinak. Je zakázáno používat postupy zpětného inženýrství nebo provádět demontáž.

Zapojení

Před použitím tohoto přístroje je třeba, abyste jej připojili k televizoru a/nebo zesilovači.

Před zahájením jakéhokoli zapojování

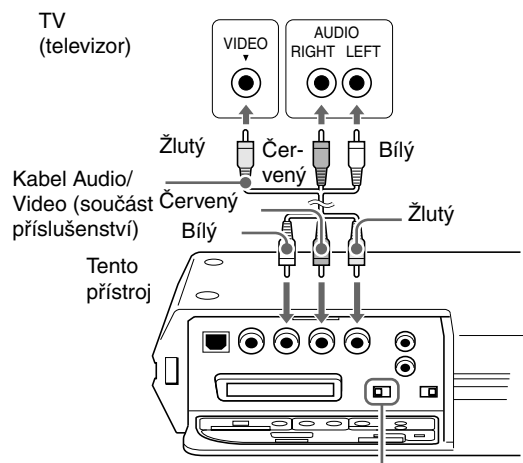
- **Nezapojujte síťovou napájecí šňůru do zásuvky, dokud nejsou provedena veškerá zapojení.**
- **Připojte výstup VIDEO OUT tohoto přístroje přímo k video-vstupu svého televizoru. Připojení výstupu VIDEO OUT tohoto přístroje k televizoru prostřednictvím videorekordéru (VCR) může způsobovat problémy při přehrávání disku, který je chráněn proti kopírování. Problém s monitorem může rovněž nastat při zapojování přístroje k integrovanému systému TV/ video.**
- **Pokud budete používat běžně dostupný kabel, ujistěte se, že se má správnou velikost, ohebnost, velikost konektorů, a používejte ekvivalentní typ. Nebudete-li používat ekvivalentní typ, nemusí být možné připevnit kryt.**
- **Před zapojením přístroj nainstalujte, a nastavte přepínač DIRECTION na zadním panelu přístroje v souladu s vaší instalací (viz stránka 6).**

- V následujícím popisu může být zkratka "TV" (televizor) nahrazena označením "monitor" nebo "projektor."
- Názvy zdířek, použitých pro ostatní komponenty, se mohou různit od názvů, použitých v následujícím popisu.
- Podrobnosti o tom, jak upevnit kryt - viz stránka 6.

Připojení k televizoru

Následující části A a B popisují takové připojení televizoru (TV), kde je připojen pouze televizor, takže zvuk je reprodukován přímo televizorem.

A Připojení ke klasickému televizoru (TV)



VOLIČ VIDEO SIGNÁLU (VIDEO SIGNAL SELECTOR)
Viz "POZNÁMKY" v další části.

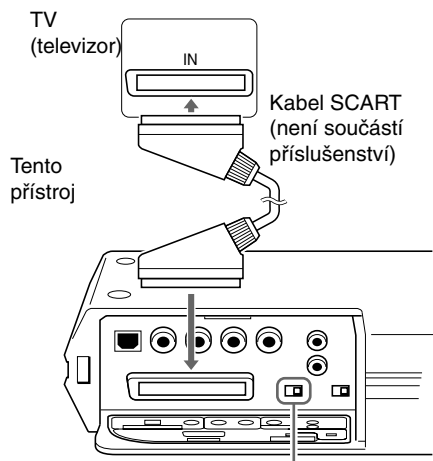
Toto vyobrazení je "vzhůru nohama". (Spodní plocha přístroje je nahoře.) Podrobnosti o názvech konektorů - viz stránka 38.

POZNÁMKY

- Při tomto typu zapojení nastavte volič VIDEO SIGNAL SELECTOR do polohy "COMP./ RGB".
- Pokud je váš televizor místo stereofonního audio-vstupu vybaven pouze monofonním vstupem, budete muset použít doplňkový audio-kabel pro převod stereofonního signálu do monofonního.

B Připojení k televizoru pomocí konektoru SCART

Tento přístroj můžete snadno používat po připojení k vašemu televizoru pomocí kabelu SCART s 21-kolíky.



VOLIČ VIDEO SIGNÁLU (VIDEO SIGNAL SELECTOR)
Viz "POZNÁMKY" v další části.

Toto vyobrazení je "vzhůru nohama". (Spodní plocha přístroje je nahoře.) Podrobnosti o názvech konektorů - viz stránka 38.

POZNÁMKY

- Při tomto typu zapojení je třeba nastavit volič VIDEO SIGNAL SELECTOR správně v souladu s vaším televizorem. Viz další část, kde jsou uvedeny podrobnosti.
- Nepřipojujte několik zařízení prostřednictvím vícenásobných konektorů

Volič VIDEO SIGNAL SELECTOR nastavte správně v souladu se svým televizorem

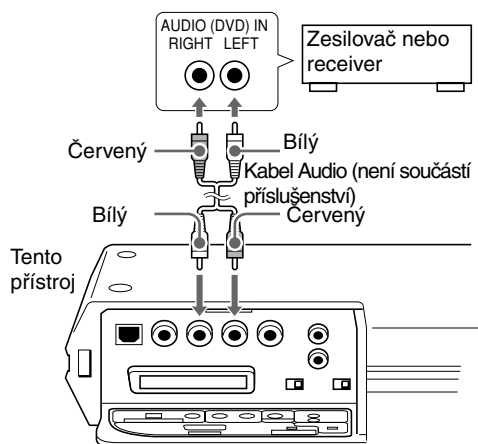
COMP/RGB Y/C
VIDEO SIGNAL SELECTOR

- Pokud váš televizor akceptuje pouze kompozitní video-signal, nastavte přepínač VIDEO SIGNAL SELECTOR do polohy "COMP./RGB".
- Pokud váš televizor (TV) akceptuje signály Y/C, nastavte přepínač VIDEO SIGNAL SELECTOR do polohy "Y/C", abyste docílili lepší kvalitu obrázků. V okénku displeje se zobrazuje indikace "S VIDEO".
- Pokud váš televizor akceptuje signály RGB, nastavte přepínač VIDEO SIGNAL SELECTOR do polohy "COMP./RGB".

Připojení k doplňkovému audio zařízení

Připojení k stereofonnímu audio- zesilovači/receiveru

Připojte konektory výstupu AUDIO OUT (levý/pravý kanál) tohoto přístroje ke kterémukoli linkovému vstupu (jako je například AUX, DVD, CD, a podobně) na svém zesilovači nebo receiveru.



Toto vyobrazení je "vzhůru nohama". (Spodní plocha přístroje je nahoře.) Podrobnosti o názvech konektorů - viz stránka 38.

POZNÁMKA

Zvuk, zaznamenaný na discích DVD VIDEO, zakódovaných ve formátu DTS nebo discích Audio CD, zakódovaných ve formátu DTS, nebude vystupovat na analogových zdířkách (AUDIO OUT LEFT/RIGHT) tohoto přístroje.

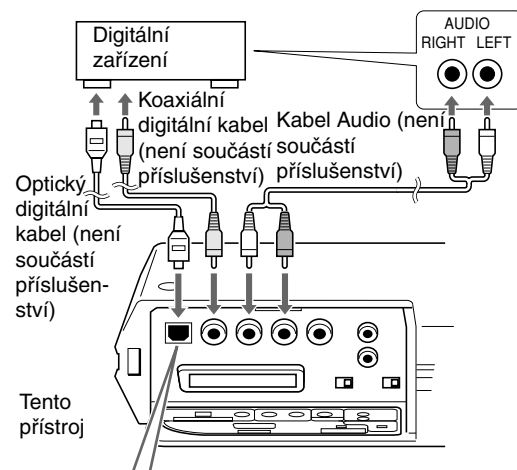
Připojení k digitálnímu audio zařízení

Kvalitu zvukového doprovodu můžete zlepšit připojením výstupu DIGITAL OUT tohoto přístroje k digitálnímu vstupu zesilovače, receiveru, a podobně, pomocí doplňkového optického (OPTICAL) nebo koaxiálního (COAXIAL) digitálního kabelu. Z přístroje bude přenášén přímo digitální audio-signal, zaznamenaný na disku. Pokud tento přístroj připojíte k dekodéru Dolby Digital nebo DTS, nebo k zesilovači s vestavěným dekodérem, můžete vychutnávat vysoce kvalitní digitální surround zvuk.

POZNÁMKY

- Tento přístroj a digitální audio zařízení propojte buď pomocí optického (OPTICAL) nebo koaxiálního (COAXIAL) digitálního kabelu.
- Nedoporučuje se používání digitálních zdířek pro kopírování. Při nahrávání zvukového doprovodu (z disků DVD VIDEO, SVCD, Video CD nebo Audio CD), přehrávaného na tomto přístroji, nahrávejte pomocí analogového výstupu (zdířek).
- V závislosti na disku nemusí být někdy na výstupu DIGITAL OUT přítomen žádný signál. V takovém případě proveďte analogové zapojení.
- **Nastavte správně parametr [DIGITAL AUDIO OUTPUT] na displeji preferencí [AUDIO] v souladu s připojovaným digitálním audio zařízením. Pokud bude nastavení tohoto parametru [DIGITAL AUDIO OUTPUT] nesprávné, dojde k vytvoření hlasitého**

šumu, který může způsobit poškození reproduktorových soustav (viz stránka 34).



Při použití zdířky DIGITAL OUT (OPTICAL) je třeba sejmout ochrannou krytku. Vyjmutou ochrannou krytku neztraťte. Pokud nebudete zdířku DIGITAL OUT (OPTICAL) používat, vraťte ochrannou krytku zpět na místo.

Toto vyobrazení je "vzhůru nohama". (Spodní plocha přístroje je nahoře.) Podrobnosti o názvech konektorů - viz stránka 38.

Připojení síťové napájecí šňůry

Jakmile provedete zapojení všech audio/video zařízení, zasuňte síťovou napájecí šňůru do zásuvky ve zdi. Ujistěte se, že oba konce síťové šňůry jsou pevně zasunuty.

Indikátor STANDBY se rozsvítí červeně.



Varování

- dpojte síťovou napájecí šňůru:
 - pokud nebudete přístroj delší dobu používat.
 - před čištěním přístroje.
 - před přenášením přístroje.
- Vyvarujte se:
 - zapojování nebo odpojování síťové šňůry, máte-li mokré ruce.
 - tahání za samotnou síťovou šňůru, protože to může vést k jejímu poškození a vzniku ohně, úrazu elektrickým proudem nebo k jiným nehodám.



Upozornění

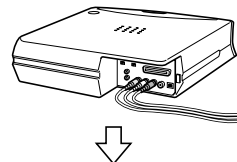
- Nepoškozujte, nepravujte, nekrutíte a netahejte za síťovou napájecí šňůru, protože to může vést ke vzniku ohně, úrazu elektrickým proudem nebo k jiným nehodám.
- Pokud je síťová šňůra poškozena, obraťte se na prodejce, a opatřete si novou síťovou napájecí šňůru.

Instalace

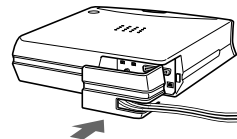
Můžete si vybrat některou ze čtyř následujících instalací. V souladu se svou instalací nastavte přepínač DIRECTION na zadním panelu přístroje. Nastavování přepínače DIRECTION provádějte ve chvíli, kdy je přístroj v pohotovostním stavu Standby. Pokud budete přepínač DIRECTION nastavovat ve chvíli, kdy je přístroj zapnutý, vypněte jej, a pak jej opět zapněte. Pro umístění přepínače DIRECTION - viz stránka 38.

Jak upevnit kryt

Ze zapojovacích kabelů a síťové napájecí šňůry vytvořte svazek, který umístíte po straně přístroje.

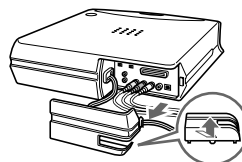


Nyní upevněte kryt, aby nedošlo k uskřípnutí kabelů.



Jak sejmout kryt

Stiskněte jemně značku a vysuňte kryt.



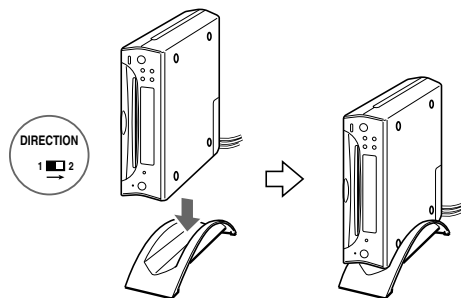
Horizontální instalace

Nezapomeňte nastavit přepínač DIRECTION na zadním panelu přístroje do polohy "1".



Vertikální instalace

Mějte na paměti, že je třeba přístroj nainstalovat tak, aby značka ▼ na přístroji byla zarovnána se značkou ▲ na stojanu, a dále buďte opatrní, abyste neuskřípnuli kabely. Nezapomeňte nastavit přepínač DIRECTION na zadním panelu přístroje do polohy "2".

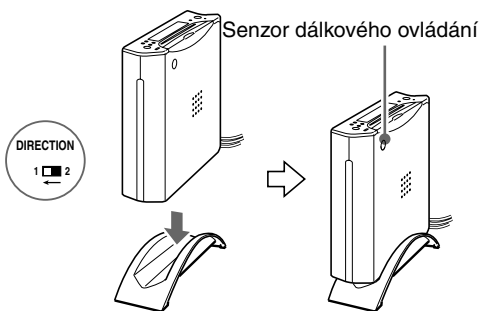


POZNÁMKY

- Neinstalujte přístroj v opačném směru, aniž by byly značky vyrovnány. Přístroj je chybně vyrovnán podle stojanu.
- Pokud budete přístroj posunovat, nezapomeňte držet nikoli stojan, ale samotný přístroj. Budete-li přidržovat stojan, přístroj může spadnout.
- Neinstalujte přístroj ve vertikálním směru, aniž by byl upevněn stojan. Přístroj by mohl spadnout.

Instalace čelem nahoru

Mějte na paměti, že je třeba přístroj nainstalovat tak, aby značka ▼ na přístroji byla zarovnána se značkou ▲ na stojanu, a dále buďte opatrní, abyste neuskřípnuli kabely. Nezapomeňte nastavit přepínač DIRECTION na zadním panelu přístroje do polohy "1".

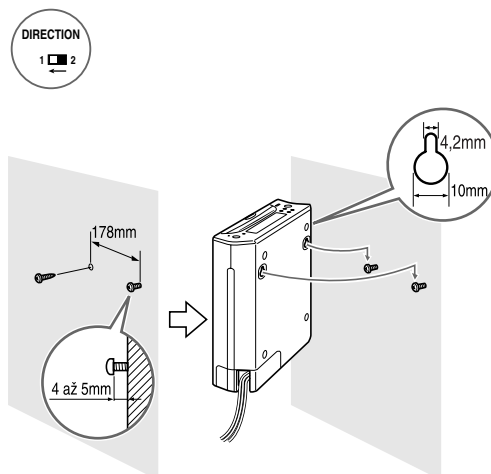


POZNÁMKY

- Neinstalujte přístroj v opačném směru, aniž by byly značky vyrovnány. Přístroj je chybně vyrovnán podle stojanu.
- Pokud budete přístroj posunovat, nezapomeňte držet nikoli stojan, ale samotný přístroj. Budete-li přidržovat stojan, přístroj může spadnout.
- Neinstalujte přístroj čelem nahoru, aniž by byl upevněn stojan. Přístroj by mohl spadnout.
- Nainstalujte přístroj tak, aby senzor dálkového ovládání byl natočen směrem k vám. Pokud je senzor dálkového ovládání natočen v opačném směru, nebude dálkový ovladač pracovat.

Instalace na zeď

Odlepte samolepicí štítky na spodní ploše přístroje, a zahákněte přístroj na šrouby. Posuňte přístroj směrem dolů, aby se zajistil ve správné poloze. Nezapomeňte nastavit přepínač DIRECTION na zadním panelu přístroje do polohy "1".



Zašroubujte do zdi dva běžně dostupné šrouby tak, aby oba šrouby byly umístěny ve stejné výšce.

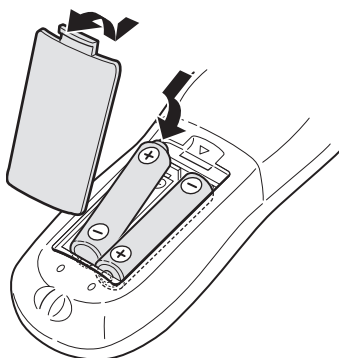
UPOZORNĚNÍ

- Hmotnost tohoto přístroje je přibližně 1,7 kg. Při ovládní přístroje pomocí tlačítek je na tlačítka aplikována další síla ve směru dolů. Z tohoto důvodu je třeba brát určitý ohled na to, aby nemohlo dojít k nehodám v důsledku pádu přístroje ze zdi.
- Šrouby, které jsou potřebné pro upevnění přístroje, nejsou součástí příslušenství. Používejte šrouby, které jsou kompatibilní, pokud jde o tloušťku a materiál sloupu nebo zdi.
- Místo pro upevnění přístroje na zeď je třeba zvolit pečlivě, aby se předešlo poranění osob nebo poškození přístroje (vyvarujte se například umístění přístroje na místa, kde by přístroj překážel při denních aktivitách, nebo na místa, kde by si uživatelé mohli o přístroj poranit části těla nebo hlavu).
- Neumísťujte přístroj nad postel, sofa, nádoby s vodou, výlevku a podobně, nebo do průchodu.
- Nezavěšujte se na upevněný přístroj, ani na něj nestoupejte.
- Pokud by došlo k pádu přístroje na zem, odpojte neprodleně síťovou napájecí šňůru. Poté se obraťte na svého prodejce. Při používání přístroje v tomto stavu může dojít k úrazu elektrickým proudem nebo ke vzniku ohně.

Používání dálkového ovladače

Instalace baterií

Otevřete kryt prostoru pro baterie a vložte dovnitř dvě dodané baterie R6P (SUM-3)/AA(15F), přičemž dodržujte označení polarit ("+" a "-") uvnitř prostoru pro baterie. Pak vraťte kryt prostoru pro baterie zpět na místo.



Baterie vydrží při normálním používání přibližně 6 měsíců.

Pokud začnou být funkce dálkového ovladače zmatené, vyměňte baterie.

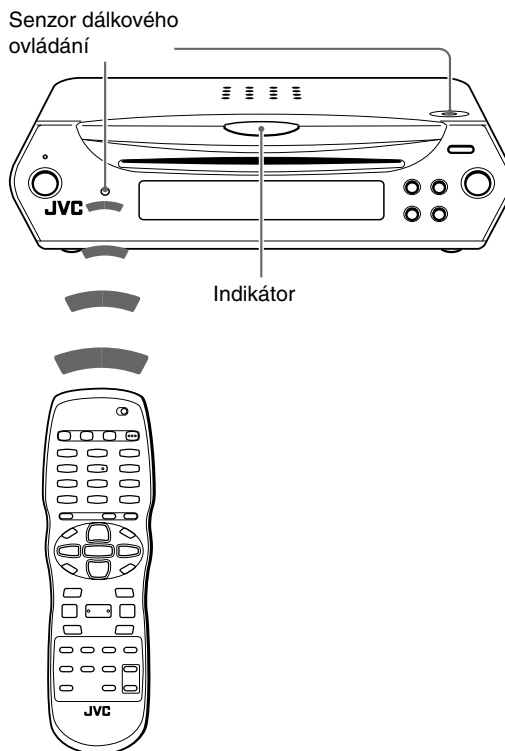
Upozornění, týkající se bezpečného používání baterií.

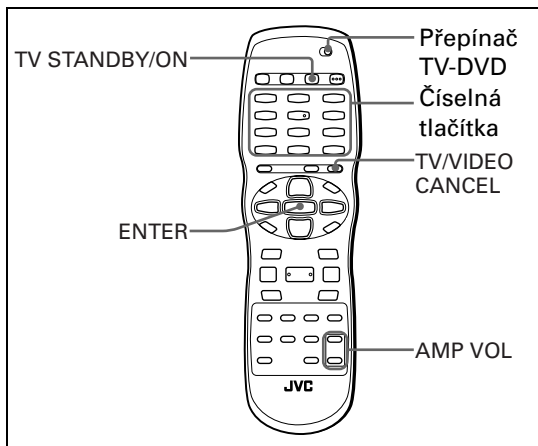
Pro bezpečné používání baterií dodržujte následující upozornění a pokyny. Pokud jsou baterie používány nesprávně, může dojít ke zkrácení jejich provozní životnosti, k explozi nebo k vytečení jejich obsahu.

- Pokud nebudete dálkový ovladač delší dobu používat, vyjměte z něho baterie.
- Vybité baterie vyjměte z dálkového ovladače a odpovídajícím způsobem je zlikvidujte.
- Vybité baterie nenechávejte nikde ležet, dále baterie nerozebírejte, nemíchejte je mezi jiný druh odpadu, ani je nespalujte.
- Nikdy se nedotýkejte obsahu (tekutiny), která vytekla z baterie.
- Při výměně nemíchejte společně nové baterie s vybitými, nebo baterie různých typů.

Senzor dálkového ovládání

Nasměrujte přední část dálkového ovladače na senzor dálkového ovládání, jak nejvíce je to možné. Pokud provozujete dálkový ovladač ze šikmého úhlu, může být tato vzdálenost kratší (přibližně 5 metrů). Jakmile přístroj přijme signál z dálkového ovladače, zabliká na několik sekund indikátor.





Použití dálkového ovladače pro ovládání televizoru

Svůj televizor můžete ovládat pomocí tohoto dálkového ovladače.

Nastavení signálu dálkového ovladače pro ovládání vašeho televizoru

- 1 Nastavte přepínač TV - DVD do polohy "TV".
- 2 Podržte tlačítko TV/VIDEO - CANCEL stisknuté, dokud není dokončen krok 4.
- 3 Pomocí číselných tlačítek (0 až 9) zadejte kód výrobce svého televizoru (viz níže uvedený seznam).

Příklad pro televizor značky JVC:

Pro zadání kódu výrobce "01": Stiskněte tlačítko "0" a pak "1".

Rada

Po zakoupení tohoto přístroje je kód výrobce nastaven na "JVC" (01).

- 4 Stiskněte tlačítko ENTER.

Seznam kódů výrobců

Výrobce	Číslo	Výrobce	Číslo
AIWA	36	MIVAR	29
BEIJING	22	NEC	20
CCE	02	NOBLEX	22
CHANGHONG	34	NOKIA	31
DAEWOO	17, 37	PANASONIC	04, 11
FERGUSON	27	PEONY	34, 38, 39
FINLUX	30	PHILCO	10, 17, 21
FUNAI	32	PHILIPS	02
GRADIENTE	15, 20	RCA	05
GRUNDIG	19	SAMSUNG	12, 33, 34, 35
HITACHI	10		
ITT	28	SANYO	13, 16

Výrobce	Číslo	Výrobce	Číslo
JINXING	38	SEARS	13
JVC	01, 23, 24, 25	SHARP	06
		SONY	07
KONKA	40	TCL	41
LG (GOLDSTAR)	18	THOMSON	26
MAGNAVOX	02	TOSHIBA	08, 14
MITSUBISHI	03	ZENITH	09

- 5 Uvolněte tlačítko TV/VIDEO - CANCEL.

- 6 Zkuste, zda je možno váš televizor ovládat stisknutím tlačítka TV STANDBY/ON.

Pokud je váš televizor možno zapnout nebo vypnout, znamená to, že jste úspěšně nastavili ovládací signál. Pro ovládání televizoru je možno používat následující tlačítka.

Aby bylo možno pro ovládání televizoru používat tlačítka ▲/▼(CH+, CH-), ◀/▶(VOL-, VOL+), TV/VIDEO - CANCEL a číselná tlačítka, nastavte přepínač TV-DVD do polohy "TV."



	Používá se pro zapnutí/vypnutí televizoru.
	Přepínání vstupního režimu televizoru mezi TV a VIDEO.
	Pro přímou volbu televizních kanálů. * U některých typů televizorů funguje tlačítko "+10" jako "100+", zatímco tlačítko "10" funguje jako tlačítko ENTER (jestliže váš televizor vyžaduje, abyste po zvolení TV kanálu stiskli tlačítko ENTER).
	Utlumení zvuku televizoru.
	Změna televizních kanálů.
	Nastavení hlasitosti televizoru.

POZNÁMKA

Pokud je v tabulce uvedeno pro váš televizor několik kódů výrobce, vyzkoušejte je jeden po druhém, až bude nastavení úspěšné.

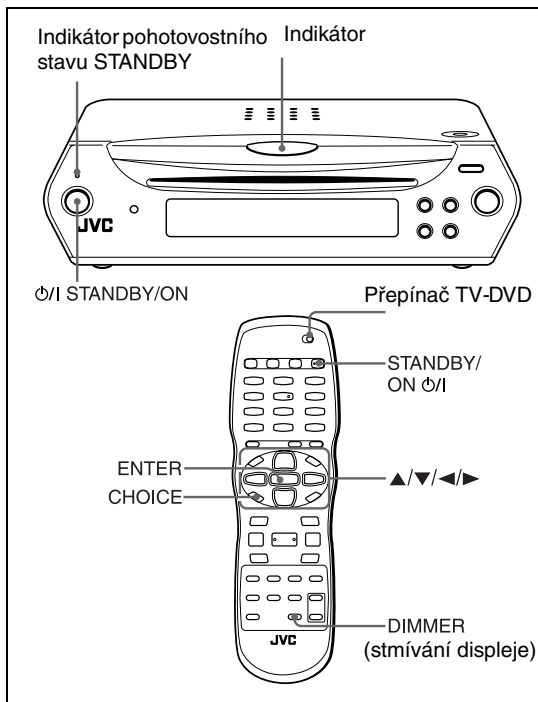
Pro ovládání hlasitosti zesilovače nebo receiveru JVC

Hlasitost zesilovače nebo receiveru JVC můžete ovládat pomocí tlačítek AMP VOL "+/-" na dálkovém ovladači.

Stisknutím tlačítka AMP VOL "+" se hlasitost zesilovače nebo receiveru zvyšuje, zatímco stisknutím tlačítka AMP VOL "-" se hlasitost snižuje.



Základní ovládání



Poznámka



Před použitím tlačítek \blacktriangle / \blacktriangledown / \blacktriangleleft / \blacktriangleright a číselných tlačítek na dálkovém ovladači pro ovládání přístroje se ujistěte, zda je přepínač TV - DVD (na dálkovém ovladači) přepnut do polohy "DVD".

Několik slov o ikoně neplatné operace

Jakmile stisknete tlačítko, zobrazí se v případě, že se jedná o neplatnou operaci, na vaší televizní obrazovce ikona \odot . Operace jsou někdy neakceptovatelné, přesto, že nejsou zobrazovány \odot .

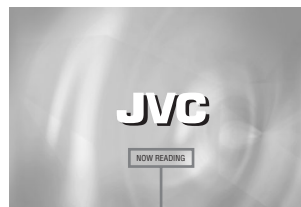
Povšimněte si, že některé operace nemusejí být akceptovány. Tak například, některé disky nemusejí umožňovat rychlé nebo zpomalené přehrávání vpřed/vzad.

Zapnutí a vypnutí přístroje

Stiskněte tlačítko STANDBY/ON ϕ /I na dálkovém ovladači nebo stiskněte tlačítko ϕ /I STANDBY/ON na předním panelu přístroje.

Indikátor STANDBY na předním panelu tlačítka, který v pohotovostním stavu svítí červeně, zhasne, a rozsvítí se indikační kontrolka.

Na televizní obrazovce se objeví úvodní displej, přičemž ve spodní části úvodního displeje se mohou zobrazit následující zprávy.



Oblast zprávy

- NOW READING (Přístroj právě načítá informace o disku.)
- REGION CODE ERROR! (Kód regionu vloženého disku DVD VIDEO neodpovídá kódu regionu v přístroji.) Disk nebude možno přehrávat.)
- EJECT (vysunutí)
- LOADING (zavádění)
- NO DISC (žádný disk)

POZNÁMKA

Dokud je přístroj zapojen do zásuvky ve zdi, není úplně odpojen od napětí, a to ani tehdy, jestliže stisknete tlačítko pro vypnutí přístroje. Tento stav se nazývá "pohotovostním" stavem (Standby). V tomto stavu přístroj odebírá velmi malé množství elektrické energie.

Počáteční nastavení

Při prvním zapnutí tohoto přístroje po jeho zakoupení se na televizní obrazovce zobrazí následující zpráva.

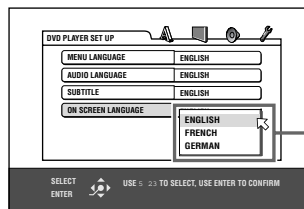
EXECUTE DVD PLAYER SETUP? (provést nastavení přehrávače DVD ?) - BASIC PICTURE/AUDIO SETTING YES - PRESS ENTER NO - CANCEL (základní nastavení obrazu/zvuku)

Prostřednictvím níže uvedeného postupu můžete před uvedením přístroje do provozu nastavit jazyk displeje, typ televizního monitoru a digitální výstup.

1 Stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se první stránka nastavení přehrávače - DVD PLAYER SET UP.

Rozvinovací nabídka jazyka obrazovky [ON SCREEN LANGUAGE] je již otevřena.



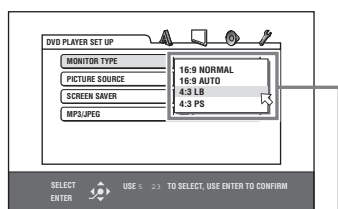
Možnosti nabídky ON SCREEN LANGUAGE

2 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu požadovaného jazyka.

Jazyk pro displeje preferencí si můžete vybrat z angličtiny (ENGLISH), francouzštiny (FRENCH) a němčiny (GERMAN).

3 Stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se druhá stránka, v níž je již otevřena rozvinovací nabídka pro typ monitoru [MONITOR TYPE].



Možnosti nabídky MONITOR TYPE

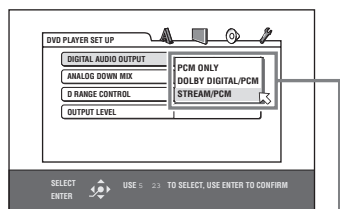
4 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu požadovaného typu monitoru.

Pro normální (klasický) televizor, zvolte možnost [4:3 LB] nebo [4:3 PS].

Pro širokoúhlý televizor, zvolte možnost [16:9 NORMAL] nebo [16:9 AUTO]. (Viz stránka 33)

5 Stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se třetí stránka, na níž je již otevřena rozvinovací nabídka pro digitální výstup [DIGITAL AUDIO OUTPUT].



Možnosti nabídky DIGITAL AUDIO OUTPUT

6 Požadovaný typ digitálního výstupního signálu zvolte tlačítky ▲/▼.

Pokud tento přístroj připojíte k externímu surround dekodéru nebo D/A převodníku, je třeba, aby tato položka byla správně nastavena. (Pokud nebudete takové zařízení připojovat, není třeba tuto položku nastavovat.)

- Při připojení dekodéru DTS, MPEG Multichannel, nebo DOLBY Digital, zvolte možnost [STREAM/PCM].
- Při připojení dekodéru Dolby Digital zvolte možnost [DOLBY DIGITAL/PCM].
- Při připojení jiného digitálního zařízení zvolte [PCM ONLY].

7 Stiskněte tlačítko ENTER.

Televizní obrazovka se vrátí k zobrazení úvodního displeje.

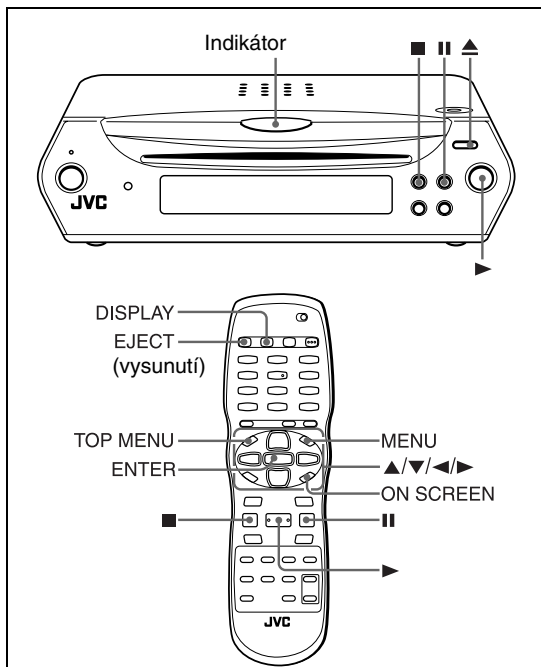
Budete-li chtít kdykoli později zobrazit stránku pro nastavení přehrávače (DVD PLAYER SET UP)

Stiskněte na několik sekund tlačítko CHOICE, aby se zobrazila první stránka displeje pro nastavení přehrávače (DVD PLAYER SET UP).

Změna jasu okénka displeje

Stiskněte tlačítko DIMMER na dálkovém ovladači. Jas okénka displeje je možno nastavit na jednu ze třech úrovní, nebo displej úplně vypnout.

Základní ovládání

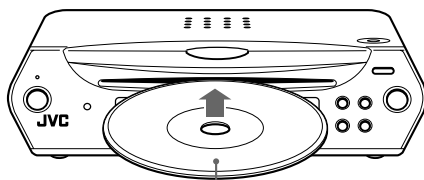


Základní ovládání

Základy přehrávání



- 1 Do výrezu pro disk vložte disk, který chcete přehrávat.



Strana se štítkem směřuje nahoru

- Budete-li vkládat disk o průměru 8 cm, vložte jej do středu výrezu pro disk.

- 2 Stiskněte tlačítko ►.

Po stisknutí tlačítka zahájí přístroj přehrávání od začátku. V průběhu přehrávání bude osvětlen indikátoru poněkud tmavší.

Pokud je na televizní obrazovce zobrazena nabídka

Po vložení disku DVD VIDEO, SVCD nebo Video CD se na televizní obrazovce může zobrazit displej s nabídkou. Z této nabídky můžete zvolit požadovanou položku, která se má přehrávat.

Pro disky DVD VIDEO

- 1 Stiskněte tlačítko ▲/▼/◀/▶ pro volbu požadované položky.
- 2 Stiskněte tlačítko ENTER. Přístroj zahájí přehrávání zvolené položky.

Pro disky SVCD/Video CD

Stisknutím číselných tlačítek zvolte požadovanou položku. Přístroj zahájí přehrávání zvolené položky.

POZNÁMKA

Nezasunujte do přístroje disk, který není možno přehrát. (Viz stránka 2.)

Několik slov o funkci PBC (ovládání přehrávání)

Některé disky SVCD/Video CD podporují funkci PBC. Funkce ovládání přehrávání (PBC) vám umožňuje ovládat nabídku, a zastavený obraz s vysokým rozlišením, který má čtyřnásobně vyšší rozlišení, než pohybující se obraz.

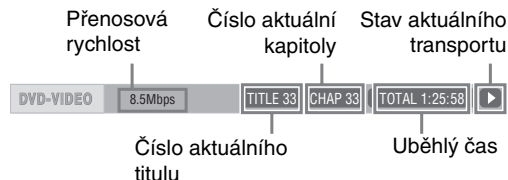
- Budete-li chtít přehrávat disk SVCD/Video CD, kompatibilní s funkcí PBC bez aktivace funkce PBC, spusťte přehrávání pomocí číselných tlačítek, namísto tlačítka ►.
- Pro opětovnou aktivaci funkce PBC,
 - 1) stiskněte tlačítko TOP MENU nebo MENU, nebo
 - 2) stiskněte tlačítko ■ pro zastavení přehrávání, a pak stiskněte tlačítko ►.

Kontrola stavu přehrávání

Na televizní obrazovce se můžete podívat na číslo aktuální položky (číslo titulu/kapitoly pro disky DVD VIDEO nebo na číslo skladby/stopy pro disky SVCD/Video CD/Audio CD), na informace o čase (doba skladby nebo kapitoly ve chvíli, kdy je zastaveno přehrávání, nebo na uběhlý čas skladby/stopy nebo kapitoly v průběhu přehrávání), a na stav transportu (stop, přehrávání, pauza a podobně).

Stiskněte tlačítko ON SCREEN.

Například: pro disky DVD VIDEO



Povšimněte si, že dalším stisknutím tlačítka ON SCREEN se pod stavovým pruhem zobrazí pruh nabídky, z něhož můžete zpřístupňovat různé funkce. Viz stránka 24, kde najdete další podrobnosti o pruhu nabídky.

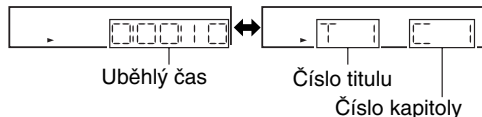
Vypnutí stavového pruhu

Stiskněte opakovaně tlačítko ON SCREEN, aby stavový pruh zmizel z obrazovky.

Změna obsahu okénka displeje

Stiskněte tlačítko DISPLAY.

Například: pro disky DVD VIDEO
Po každém stisknutí tlačítka DISPLAY se na displeji střídavě zobrazuje uběhlý čas a číslo titulu/kapitoly.



Při přehrávání disků SVCD a Video CD bude tato funkce dostupná pouze tehdy, pokud je vypnuta funkce PBC.

Úplné zastavení přehrávání

Stiskněte tlačítko ■.

Rada

Pokud v průběhu přehrávání stisknete tlačítko ▲, zastaví přístroj přehrávání a šuplík na disk se vysune.

Dočasné přerušení přehrávání

Stiskněte tlačítko II.




V režimu pauzy bude indikační lampka blikat.
Pro obnovení přehrávání stiskněte tlačítko ►.

Vysunutí disku

Stiskněte tlačítko ▲ na přístroji nebo tlačítko EJECT na dálkovém ovladači. Po vysunutí disku je možno stisknutím těchto tlačítek zasunout a načíst disk. Neponechávejte disk vysunutý.

Několik slov o ikonách průvodce na obrazovce

V průběhu přehrávání můžete v obrazu vidět následující ikony. Tyto ikony mají následující významy.

-  : Zobrazují se na začátku scény, která je zaznamenaná z různých úhlů záběru (viz stránka 21).
-  : Zobrazují se na začátku scény, která je zaznamenaná s různými jazyky zvukového doprovodu (viz stránka 21).
-  : Zobrazují se na začátku scény, která je zaznamenaná s různými jazyky titulků (viz stránka 20).

Několik slov o funkci spořiče obrazovky

Obrazovka televizního monitoru se může trvale poškodit (vypálit), jestliže je na ní dlouhou dobu zobrazen statický obraz. Aby se tomuto stavu předešlo, aktivuje přístroj funkci spořiče obrazovky, jestliže je na obrazovce zobrazen statický obraz (jako je například nabídka na obrazovce) déle, než 5 minut. Pokud je funkce spořiče obrazovky aktivovaná, bude televizní obrazovka tmavší. Stisknutím jakéhokoli tlačítka se funkce spořiče obrazovky zruší (viz stránka 34).

Obnovení přehrávání



Přístroj si může uložit do paměti místo na disku, kde došlo k přerušení přehrávání, a později obnovit přehrávání od tohoto bodu.

K dispozici jsou tři režimy obnovení přehrávání: ON (zapnuto), OFF (vypnuto) a DISC RESUME (obnovení přehrávání disku). Po zakoupení přístroje je režim obnovení přehrávání zapnutý (ON).

- Režim můžete zvolit pomocí displeje preferencí (viz stránka 35).

Pokud je režim obnovení přehrávání zapnutý (ON)

Pokud v průběhu přehrávání stisknete tlačítko ■, zastaví se přehrávání a přístroj si zapamatuje místo, kde došlo k přerušení. Na televizní obrazovce se zobrazí nápis [RESUME STOP] a v okénku displeje se rozsvítí indikátor [RESUME].

Obsah paměti s místem, kde došlo k přerušení, nebude vymazáno ani po vypnutí přístroje.

Pokud po nastavení funkce Resume přístroj vypnete, stiskněte jednoduše tlačítko ►. Přístroj se zapne, a přehrávání se zahájí od bodu, kde došlo k přerušení.

Pokud přístroj zapnete stisknutím tlačítka ⏻/ I STANDBY/ ON, a pak stisknete tlačítko ►, zahájí se přehrávání od začátku disku.

Uvědomte si, že po vysunutí disku se paměť vymaže.

Pokud je režim obnovení přehrávání nastaven na "DISC RESUME"

Pokud v průběhu přehrávání stisknete tlačítko ■, zastaví se přehrávání a přístroj si zapamatuje místo, kde došlo k přerušení. Na televizní obrazovce se zobrazí nápis [RESUME STOP] a v okénku displeje se rozsvítí indikátor [RESUME].

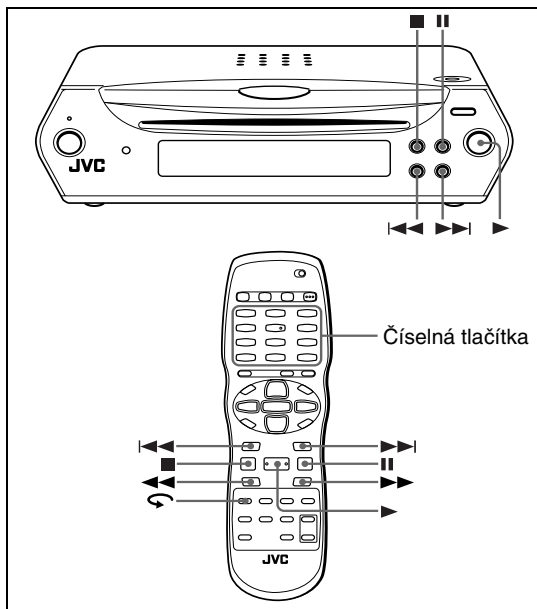
Obsah paměti s místem, kde došlo k přerušení, nebude vymazáno ani po vysunutí disku nebo vypnutí přístroje.

Rada

Přístroj si pamatuje body pro přerušení přehrávání pro posledních 30 přehrávaných disků. Uložením nového místa, kde došlo k přerušení se smaže místo, kde došlo k přerušení, uložené pro první disk.

Smazání paměti

Ve chvíli, kdy je disk zastaven, stiskněte tlačítko ■.



Obnovení přehrávání

Pokud je režim obnovení přehrávání zapnutý "ON"

Pokud je disk, jehož přehrávání jste naposledy přerušili, stále v šuplíku pro disk, stiskněte tlačítko ►.

Přístroj obnoví přehrávání od bodu, kde došlo k přerušení přehrávání. Na televizní obrazovce se zobrazí [RESUME PLAY].

Pro zahájení přehrávání od začátku

Stiskněte tlačítko ■ (před stisknutím tlačítka ►) pro zahájení přehrávání.

Pokud je režim obnovení přehrávání nastaven na "DISC RESUME"

1 Vložte disk, pro něj přístroj uložil bod přerušování přehrávání.

Na televizní obrazovce se zobrazí [RESUME STOP].

2 Stiskněte tlačítko ►.

Na televizní obrazovce se zobrazí nápis [RESUME PLAY], a přístroj obnoví přehrávání od bodu, kde bylo přehrávání přerušeno.

Pro zahájení přehrávání od začátku

Po vložení disku stiskněte (před stisknutím tlačítka ■ pro zahájení přehrávání) tlačítko ►.

POZNÁMKY

- Pokud změníte nastavení parametru [RESUME] z hodnoty [DISC RESUME] na [OFF] nebo [ON], nebudete moci obnovit přehrávání disku, jehož bod pro obnovení přehrávání je uložen. Jestliže však opět nastavíte parametr [RESUME] na hodnotu [DISC RESUME], pak

budete moci přehrávání disku obnovit.

- Pokud přerušíte přehrávání disku, pro něj již byl uložen bod pro přerušování přehrávání, uloží se do paměti tato nová aktualizovaná poloha (bod, kde došlo k přerušování).
- U oboustranných disků DVD VIDEO přístroj posuzuje každou stranu disku jako samostatný disk. Z tohoto důvodu musí být disk při obnovení přehrávání založen stejnou stranou dolů jako předtím.
- Jakmile si přístroj uloží bod přerušování pro disk, "zapamatuje" si rovněž nastavení parametrů zvuku (Audio), titulků (Subtitle) a úhlu záběru (Angle).
- Přístroj nemusí obnovit přehrávání přesně v bodě, kde došlo k přerušování přehrávání. V případě disku SVCD/Video CD s funkcí PBC může přístroj obnovit přehrávání od dřívějšího nebo pozdějšího místa, než kde ležel bod, v němž došlo k přerušování přehrávání.

Proměnná rychlost přehrávání

x1.5 Rychlé přehrávání se zvukem



V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko ►► na dálkovém ovladači.

Disk se bude přehrávat rychlostí, která se rovná 1,5 násobku normální rychlosti.

Zvuk nebude utlumen, ani titulky nebudou potlačeny.

Pro návrat k normální rychlosti přehrávání

Stiskněte tlačítko ►.

POZNÁMKY

- x1.5 Rychlé přehrávání se zvukem je rovněž možno aktivovat jedním stisknutím tlačítka ►► (Viz následující část.)
- V režimu x1.5 Rychlé přehrávání se zvukem bude na výstupu digitální zvuk ve formátu stereo lineární PCM. Mějte na paměti, že na výstupu nebude zvuk, zakódovaný ve formátu DTS disku DVD VIDEO.
- V závislosti na disku nemusí být zvuk v režimu x1.5 Rychlé přehrávání zcela dokonalý, nebo se kvalita zvuku může měnit.

Rychlý posun vpřed nebo vzad při současném monitorování přehrávání



V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko ►► nebo ◀◀ na dálkovém ovladači.

Můžete zvolit následující rychlosti: 1,5-krát, 5-krát, 20-krát a 60-krát, oproti normální rychlosti. Po stisknutí tlačítka ► se přístroj vrátí k přehrávání normální rychlostí.

V průběhu přehrávání podržte a stiskněte tlačítko ►►I nebo I◄◄.

Probíhá zrychlené přehrávání vpřed nebo vzad 5-násobnou rychlostí oproti normální rychlosti.

POZNÁMKA

Při zrychleném přehrávání bude utlumen zvukový doprovod (výjimku představují pouze disky Audio CD, nebo při přehrávání disků DVD VIDEO nebo Video CD při 1,5-násobné rychlosti oproti normální rychlosti). U disků Audio CD bude zvuk slyšet přerušovaně.

Posun zastaveného obrazu po jednotlivých snímcích



Ve chvíli, kdy je přístroj ve stavu pauzy, stiskněte tlačítko II.

Po každém stisknutí tlačítka II se zastavený obraz posune na následující snímek.

Po stisknutí tlačítka ► se obnoví normální přehrávání.

Zpomalené přehrávání



Můžete zvolit následující rychlosti: 1/32-krát, 1/16-krát, 1/4-krát a 1/2-krát, oproti normální rychlosti.

V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko II, a pak tlačítko ►► (pro zpomalené přehrávání vpřed), nebo tlačítko ◄◄ (pro zpomalené přehrávání vzad - pouze pro disky DVD VIDEO).

Po stisknutí tlačítka ► se obnoví normální přehrávání.

POZNÁMKY

- V průběhu zpomaleného přehrávání bude zvuk utlumen.
- Pro disky SVCD a Video CD není funkční zpomalené zpětné přehrávání.

Opakované přehrávání předchozích scén (Funkce One Touch Replay)



V průběhu přehrávání disku DVD VIDEO stiskněte ↶.

Bod přehrávání disku se posune o 10 sekund zpět před aktuální polohu.

POZNÁMKY

- Tato funkce pracuje pouze v rámci téhož titulu, ačkoli pracuje mezi kapitolami.
- Tato funkce nemusí u některých disků DVD VIDEO pracovat.

Vyhledání začátku scény nebo skladby



Pro disky DVD VIDEO: V průběhu přehrávání dojde k přeskočení kapitoly nebo titulu v závislosti na konfiguraci disku.

Pro disky SVCD/Video CD: V průběhu přehrávání bez funkce PBC můžete přeskočit skladbu.

Pro disky Audio CD: V průběhu přehrávání nebo ve stavu stop můžete přeskočit skladbu.

Pro přeskočení dopředu - stiskněte tlačítko ►►I.

Pro přeskočení dozadu - stiskněte tlačítko I◄◄.

Používání číselných tlačítek

Pro disky DVD VIDEO/Audio CD: V průběhu přehrávání nebo ve stavu stop

Pro disky SVCD/Video CD: V průběhu přehrávání bez funkce PBC nebo ve stavu stop

Použijte číselná tlačítka pro zadání čísla.

Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.

Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.

Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

Přístroj zahájí přehrávání od začátku zvolené položky.

POZNÁMKY

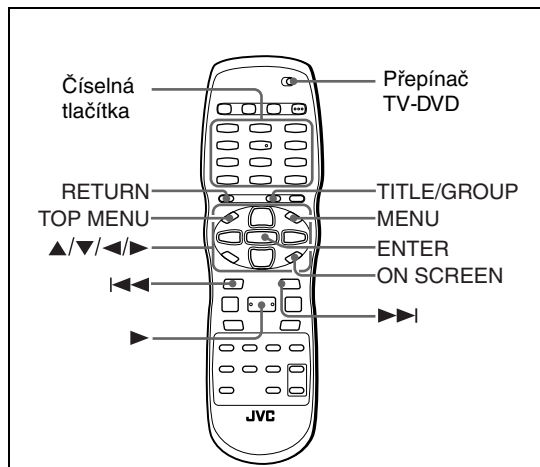
- V závislosti na typu disku a provozním stavu přístroje se různá specifikované položky:

Stav přístroje	Typ disku	Co je specifikováno
Ve chvíli, kdy je přístroj v režimu stop	DVD VIDEO	titul
	SVCD/Video CD/Audio CD	skladba
V průběhu přehrávání	DVD VIDEO	kapitola
	SVCD/Video CD/Audio CD	skladba

- V průběhu přehrávání disku DVD VIDEO (pokud je na televizní obrazovce zobrazena nabídka), mohou být pro volbu položky v nabídce použita číselná tlačítka.

Základní ovládání

Rozšířené možnosti ovládání



Poznámka



Před použitím tlačítek ▲/▼/◀/▶, TV/VIDEO-CANCEL a číselných tlačítek na dálkovém ovladači pro ovládání přístroje se ujistěte, zda je přepínač TV - DVD (na dálkovém ovladači) přepnut do polohy "DVD".

Přehrávání od specifického místa na disku

Vyhledání požadované scény z nabídky disku DVD



Disky DVD VIDEO jsou obecně opatřeny svými vlastními nabídkami, které zobrazují obsah disku. Tyto nabídky obsahují různé položky, jako jsou například tituly filmu, názvy skladeb, nebo informace o umělcích, a tyto informace zobrazují na televizní obrazovce. Můžete provádět vyhledání požadované scény pomocí nabídky disku DVD.

1 Pokud je přístroji vložen disk DVD VIDEO, stiskněte tlačítko TOP MENU nebo MENU.

Na televizní obrazovce se zobrazí nabídka.

2 Pro volbu požadované položky použijte tlačítko ▲/▼/◀/▶, a poté stiskněte tlačítko ENTER.

Přístroj zahájí přehrávání zvolené položky.

Rady

- Některé disky DVD VIDEO mohou rovněž obsahovat odlišnou nabídku, která se zobrazuje po stisknutí tlačítka MENU.
- Viz pokyny k jednotlivým diskům DVD VIDEO, pokud se jedná o jeho konkrétní nabídky.

- U některých disků můžete rovněž zvolit položku zadáním odpovídajícího čísla pomocí číselných tlačítek, což povede k automatickému zahájení přehrávání.

POZNÁMKA

Ve stavu stop nebude fungovat tlačítko nabídky (MENU).

Vyhledání požadované scény z nabídky disku SVCD/Video CD s funkcí PBC



Některé disky SVCD/Video CD podporují funkci PBC. Zkratka PBC označuje slova "Playback Control" (ovládání přehrávání). Některé disky SVCD/Video CD, nahrané s funkcí PBC mají své vlastní nabídky, jako je seznam skladeb na disku. Pomocí nabídky PBC můžete provádět vyhledání požadované scény.

1 V režimu stop stiskněte tlačítko ► nebo TOP MENU.

Na televizní obrazovce se zobrazí nabídka disku.

2 Číselnými tlačítky zvolte požadovanou položku.

Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.

Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.

Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

Přístroj zahájí přehrávání zvolené položky.

Pro návrat do nabídky stiskněte tlačítko RETURN.

Rada

Pokud se na televizní obrazovce objeví nápis jako například [NEXT] nebo [PREVIOUS], posunete se stisknutím tlačítka ► na následující stránku, a stisknutím tlačítka ◀ se vrátíte na předchozí stránku.

Jak specifikovat požadovaný titul



1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko TITLE/GROUP.

V oblasti pro zobrazení titulu okénka displeje se zobrazí [T-].

2 Pomocí číselných tlačítek specifikujte titul, který se má přehrávat.

Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.

Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.

Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

Přístroj zahájí přehrávání od specifikovaného titulu.

POZNÁMKA

Tato funkce nemusí u některých disků DVD VIDEO pracovat.

Vyhledání požadované polohy v aktuálním titulu nebo skladbě/stopě (Time search)



Disk můžete začít přehrávat od požadovaného místa zadáním doby, uběhlé od začátku aktuálního titulu (pro disk DVD VIDEO) nebo disku (pro disky SVCD/Video CD/Audio CD).

Pro disky DVD VIDEO/Audio CD: V průběhu přehrávání nebo ve stavu stop

Pro disky SVCD/Video CD: V jakémkoli stavu, kromě přehrávání disku SVCD/Video CD s funkcí PBC

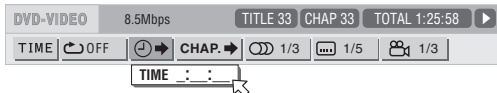
1 Stiskněte dvakrát tlačítko ON SCREEN.

Na televizní obrazovce se zobrazí pruh nabídky.

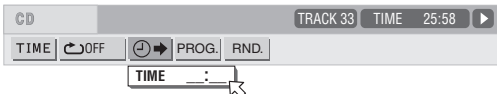
2 Stiskněte tlačítko ◀▶ pro posun na ⏪▶, a pak stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se rozvinovací nabídka pro zadání času.

Příklad obrazovky pro disk DVD VIDEO



Příklad obrazovky pro disk Audio CD



3 Číselnými tlačítky (0 až 9) zadejte požadovanou dobu (čas).

Specifikovaný čas je zobrazen v rozvinovací nabídce.

Příklad (pro disk DVD VIDEO)

Pro přehrávání od času 2(H):34(M):00(S)

Stiskněte tlačítko 2, 3, a pak 4.

TIME 2:34:__

Příklad (pro disky SVCD/Video CD/Audio CD)

Pro přehrávání od času 23(M):40(S)

Stiskněte tlačítko 2, 3, a pak 4.

TIME 23:4_

Není třeba, abyste zadávali koncové nuly "0" (viz poslední dvě číslice ve výše uvedeném příkladě).

Jak opravit chybu

Opakovaným stisknutím tlačítka ◀ se posuňte zpět na číslici, kde je zadáno nesprávné číslo, a opakovaně zadejte správný údaj.

4 Stiskněte tlačítko ENTER.

Přístroj zahájí přehrávání od specifikovaného času.

Potlačení zobrazení pruhu nabídky

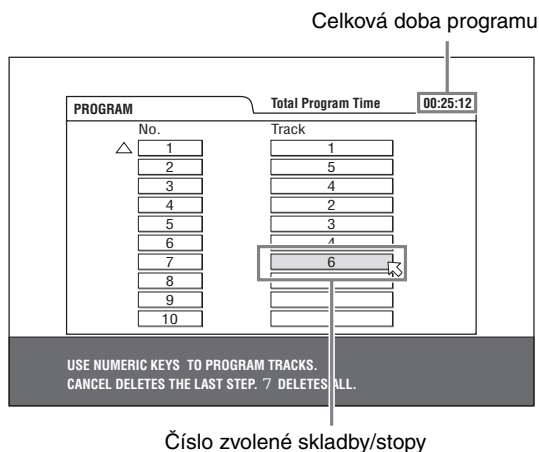
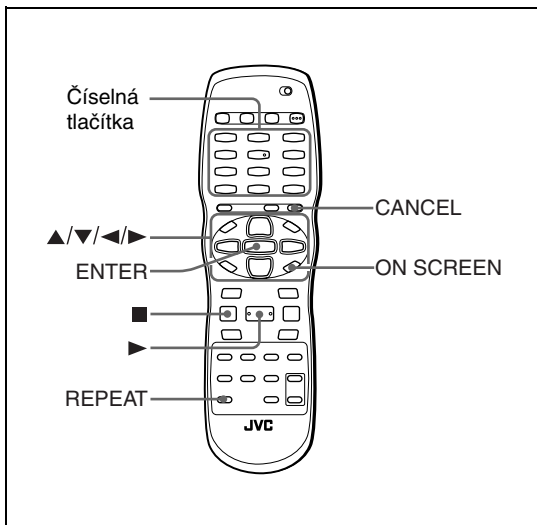
Stiskněte tlačítko ON SCREEN.

Rada

Tlačítka "10" a "+10" se v této funkci nepoužívají.

POZNÁMKY

- Mějte na paměti, že některé disky DVD VIDEO neobsahují časové informace, a proto funkci TIME SEARCH není možno použít.
- Funkci vyhledávání podle času (TIME SEARCH) není možno používat při přehrávání programu.



Změna pořadí přehrávání

Přehrávání ve specifickém pořadí (Program play)



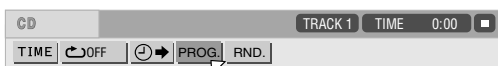
Po naprogramování skladeb/stop můžete přehrávat až 99 skladeb v jakémkoli pořadí. Tutéž skladbu/stopu můžete naprogramovat i několikrát.

1 V režimu stop stiskněte dvakrát tlačítko ON SCREEN.

Na televizní obrazovce se zobrazí pruh nabídky.

2 Stiskněte tlačítko ◀▶ pro posunutí na PROG.

Příklad obrazovky pro disk Audio CD



3 Stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se tabulka programu. V okénku displeje na předním panelu se zobrazí indikátor [PROG].

4 Pomocí číselných tlačítek specifikujte skladby/stopy v požadovaném pořadí.

Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.
Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.
Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

Jak opravit program

Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro posunutí na skladbu, kterou hodláte opravit, a pak stiskněte tlačítko CANCEL. Skladba/stopa bude smazána, a skladby/stopy, které následují, se posunou nahoru. Stisknutím tlačítka ■ se smažou všechny naprogramované skladby/stopy.

5 Stiskněte tlačítko ▶ pro zahájení přehrávání programu.

U disku Audio CD po zahájení přehrávání tabulka programu zůstává na televizní obrazovce. (Po stisknutí tlačítka ON SCREEN se zobrazí stavový pruh.)

Jakmile jsou přehrány všechny naprogramované skladby/stopy, přístroj se zastaví, a tabulka programu se opět zobrazí.

Povšimněte si, že program zůstane zachován.
• V průběhu přehrávání programu není možno editovat obsah programu.

Kontrola obsahu programu

V průběhu přehrávání programu stiskněte tlačítko ■. Přehrávání se zastaví a zobrazí se tabulka programu. Pokud přístroj přehrává Audio CD a tabulka programu se nezobrazuje, můžete si tabulku programu zobrazit, provedete-li kroky 1 až 3. Při přehrávání disků SVCD/Video CD si můžete obsah programu zkontrolovat prostřednictvím pruhu nabídky.

Zastavení přehrávání programu

Stiskněte tlačítko ■.

Smazání celého programu

Ve chvíli, kdy je přehrávání zastaveno, a je zobrazena tabulka programu, stiskněte tlačítko ■.

Ukončení režimu programování

Po smazání programu stiskněte tlačítko ON SCREEN.

POZNÁMKA

Pokud není v přístroji vložen disk, nebo po vypnutí přístroje se program smaže.

Přehrávání v náhodném pořadí (Random play)

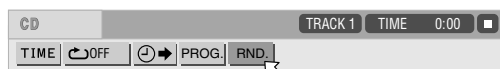


1 V režimu stop stiskněte dvakrát tlačítko ON SCREEN.

Na televizní obrazovce se zobrazí pruh nabídky.

2 Stiskněte tlačítko ◀▶ pro posunutí na RND.

Příklad obrazovky pro disk Audio CD



3 Stiskněte tlačítko ENTER.

Přístroj zahájí přehrávání v náhodném pořadí.

U disku SVCD/Video CD se po zahájení přehrávání automaticky ztratí pruh nabídky.

V okénku displeje se při přehrávání v náhodném pořadí rozsvítí indikátor "RND".

Po přehrávání všech skladeb na disku se přístroj zastaví, a režim přehrávání v náhodném pořadí se ukončí.

Zastavení a zrušení přehrávání v náhodném pořadí

Stiskněte tlačítko ■. Přístroj zastaví přehrávání, a režim přehrávání v náhodném pořadí se ukončí.

Opakované přehrávání (Repeat)

Opakování aktuální volby nebo všech skladeb/stop



Pro disky DVD VIDEO: V průběhu přehrávání

Pro disky SVCD/Video CD/Audio CD: V jakémkoli stavu, kromě přehrávání disku SVCD/Video CD s funkcí PBC

Stiskněte tlačítko REPEAT.

Pokud stisknete tlačítko REPEAT v režimu stop, stiskněte pro spuštění přehrávání tlačítko ▶.

Po každém stisknutí tlačítka REPEAT se režim opakování přepíná mezi možnostmi All Repeat (opakovat vše), Repeat 1 (opakovat 1) a vypnuto (Off). Indikace v okénku displeje zobrazuje zvolený režim opakování.

: Můžete zopakovat aktuální titul (pro disk DVD VIDEO), nebo všechny skladby/stopy (pro disky SVCD/Video CD/Audio CD).

1: Můžete zopakovat aktuální kapitolu (pro disk DVD VIDEO), nebo aktuální skladbu/stopu (pro disky SVCD/Video CD/Audio CD).

Žádná indikace: Režim opakování je vypnutý. Na televizní obrazovce bude zobrazeno okénko, které indikuje aktuální režim opakování. Indikace režimu v okénku je shodná, jako v pruhu nabídky.

Příklad obrazovky pro disk DVD VIDEO (při opakování kapitoly)



Pro zastavení opakovaného přehrávání

Stiskněte tlačítko ■.

Pokud je vložen disk DVD VIDEO, zastaví přístroj přehrávání a režim opakování se ukončí.

Pokud je vložen disk SVCD, Video CD nebo Audio CD, zastaví přístroj přehrávání, avšak režim opakování se neukončí.

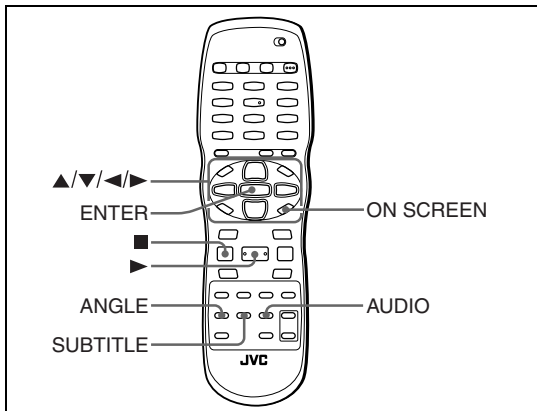
Ukončení režimu opakovaného přehrávání

Stiskněte tlačítko REPEAT, až v okénku displeje zhasne indikátor režimu opakování.

Rada

Pokud je u disku SVCD, Video CD nebo Audio CD aktivní režim přehrávání programu, změní se stejným způsobem režim opakování.

Mějte však na paměti, že v režimu bude přístroj opakovat všechny naprogramované skladby/stopy, namísto všech skladeb/stop na disku.



Opakování požadované části (A-B repeat)



Nejprve se ujistěte, že:

- Přístroj musí být v režimu přehrávání, s výjimkou přehrávání disků SVCD/Video CD s funkcí PBC.

1 Stiskněte dvakrát tlačítko ON SCREEN.

Na televizní obrazovce se zobrazí pruh nabídky.

2 Stiskněte tlačítko ◀/▶ pro posun na [OFF], a pak stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se rozvinovací nabídka pro volbu režimu opakování.

3 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu funkce [A-B].

4 Stiskněte tlačítko ENTER na začátku části, kterou chcete opakovat (bod A).

Rozvinovací nabídka zmizí.

Ikona opakování zobrazuje [A-].

5 Stiskněte tlačítko ENTER na konci části, kterou chcete opakovat (bod B).

Ikona opakování zobrazuje [A-B].

Přístroj vyhledá bod "A", a zahájí opakované přehrávání mezi body "A" a "B".

V okénku displeje svítí indikátor [A-B].

Ukončení opakování přehrávání mezi body A-B

Stiskněte tlačítko ◀/▶ pro posun na [A-B], a pak stiskněte tlačítko ENTER.

Režim opakování přehrávání mezi body A-B se ukončí, a bude pokračovat normální přehrávání.

POZNÁMKA

Body A a B musejí být určeny v rámci téhož titulu/skladby.

Změna jazyka, zvukového doprovodu a úhlu záběru kamery

Volba jazyka titulků (SUBTITLE)



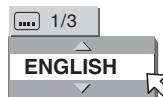
Některé disky DVD VIDEO a SVCD obsahují více než jeden jazyk titulků. Z nich si můžete vybrat požadovaný jazyk titulků.

Rada

Na začátku části, kde jsou zaznamenány titulky, se na televizní obrazovce objeví titulky (kromě případu, kdy je parametr [ON SCREEN GUIDE] vypnut [OFF]).

1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko SUBTITLE.

Na televizní obrazovce se zobrazí okénko pro volbu titulků.



2 Pro volbu titulků stiskněte tlačítko ▲/▼ nebo SUBTITLE.

Po každém stisknutí tlačítka ▲/▼ nebo SUBTITLE se změní jazyk titulků.

3 Stiskněte tlačítko ENTER.

Od této chvíle budou titulky zobrazovány ve zvoleném jazyce.

Okénko pro volbu titulků zmizí z obrazovky.

POZNÁMKY

- Disky SVCD mohou mít zaznamenány až 4 titulky. Po každém stisknutí tlačítka ▲/▼ se cyklicky změní kanály titulků, bez ohledu na to, zda jsou titulky na disku zaznamenány nebo nikoli.
- Okénko pro volbu titulků automaticky zmizí z obrazovky, pokud po dobu několika sekund titulky nezměníte.
- Pro disky DVD VIDEO platí, že zvolený jazyk může být na televizní obrazovce zkrácen. Viz "Příloha B: Tabulka jazyků a jejich zkratk, na stránce 43.

Změna jazyka zvukového doprovodu nebo zvuku (AUDIO)



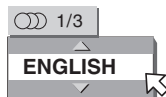
Možnost volby zvukového doprovodu umožňuje změnit jazyk zvukového doprovodu filmů nebo zapnout funkci Karaoke s vokálem nebo bez něj.

Rada

Na začátku části, kde jsou zaznamenány několikanásobné zvukové doprovody, se objeví na televizní obrazovce (kromě případu, kdy je preference "ON SCREEN GUIDE" vypnuta - "OFF").

1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko AUDIO.

Na televizní obrazovce se zobrazí okénko pro volbu zvukového doprovodu.



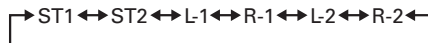
2 Stisknutím tlačítka ▲/▼ nebo AUDIO zvolte požadovaný zvukový doprovod.

Po každém stisknutí tlačítka ▲/▼ nebo AUDIO se zvukový doprovod změní.

Pro disk DVD VIDEO (příklad)



Pro disk SVCD



Pro disk Video CD



3 Stiskněte tlačítko ENTER.

Nyní můžete poslouchat zvolený zvukový doprovod. Okénko pro volbu zvukového doprovodu zmizí z obrazovky.

POZNÁMKY

- Okénko pro volbu zvukového doprovodu automaticky zmizí z obrazovky, pokud po dobu několika sekund zvukový doprovod nezměníte.
- Pro disky DVD VIDEO platí, že zvolený jazyk může být na televizní obrazovce zkrácen. Viz "Příloha B: Tabulka jazyků a jejich zkratk, na stránce 43.

Volba úhlu záběru kamery DVD VIDEO (ANGLE)



Díky této funkci můžete vychutnat záběry scény z různých úhlů, jestliže disk DVD VIDEO obsahuje části, zaznamenané z několika úhlů kamerami, použitými pro natočení téže scény z různých úhlů záběru.

Rada

Na začátku části, kde je zaznamenáno několik úhlů záběru kamery, se objeví na televizní obrazovce (kromě případu, kdy je preference "ON SCREEN GUIDE" vypnuta - "OFF").

1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko ANGLE.

Na televizní obrazovce se zobrazí okénko pro volbu úhlu záběru.



2 Stiskněte tlačítko ▲/▼ nebo tlačítko ANGLE pro požadovaný úhel záběru.

Po každém stisknutí tlačítka ▲/▼ nebo ANGLE se úhel záběru změní.

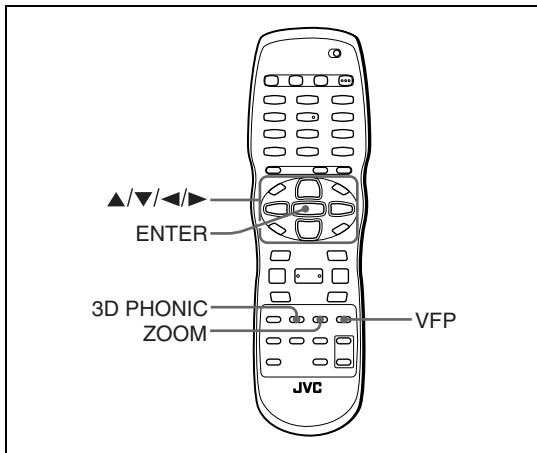
3 Stiskněte tlačítko ENTER.

Nyní můžete sledovat záběr ze zvoleného úhlu kamery.

Okénko pro volbu úhlu záběru zmizí z obrazovky.

POZNÁMKA

Okénko pro volbu úhlu záběru automaticky zmizí z obrazovky, pokud po dobu několika sekund nezměníte úhel záběru.



Speciální obrazový/zvukový efekt

Zvětšení obrazu



1 V průběhu přehrávání nebo ve stavu pauzy stiskněte tlačítko ZOOM.

Stisknutím tlačítka ZOOM dojde ke zvětšení (přiblížení) obrazu.

V levém horním rohu obrazovky se na dobu 5 sekund objeví informace o aktuálním zvětšení. Po každém stisknutí tlačítka ZOOM se zvětšení zdvojnásobí (až do 64-násobku).

ZOOM x 4



Pokud sledujete obraz z disku DVD VIDEO na normální televizní obrazovce (s poměrem stran 4:3, Letter Box), mohou se v horní a dolní části obrazovky objevit černé pruhy. V takovém případě, pokud zvolíte režim "ZOOM x 1.8", přestanou být černé pruhy téměř viditelné.

Při přehrávání ze zdroje 1:2.35 nebo 1:1.85 DVD VIDEO však budou tyto černé pruhy na obrazovce viditelné.

2 Stiskněte tlačítka ▲/▼/◀/▶ pro posunutí zvětšené části obrazu.

Pro ukončení režimu zvětšení

Stiskněte tlačítko ENTER.

POZNÁMKA

Při zvětšení může být obraz poněkud zrnitý.

Nastavení charakteru obrazu (VFP)



Funkce VFP (Video Fine Processor) umožňuje nastavení charakteru obrazu v souladu s typem programování, tónem obrazu nebo osobními preferencemi.

1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko VFP.

Na televizní obrazovce se zobrazí okénko volby režimu VFP.

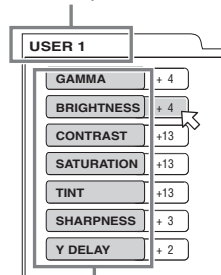
2 Stiskněte tlačítko ◀/▶ pro volbu požadované předvolby.

Po každém stisknutí tlačítka se režim VFP změní následovně.

Nastavte nejvhodnější typ obrazu v souladu s aktuálním programem nebo podmínkami v místnosti.

→ NORMAL ↔ CINEMA ↔ USER 1 ↔ USER 2 ←

Zvolená předvolba



Parametr

[NORMAL]: Tato předvolba je vhodná pro sledování televizoru v běžné místnosti.

[CINEMA]: Tato předvolba je vhodná pro sledování filmů v místnosti s potlačeným osvětlením.

[USER 1] [USER 2]: Můžete nastavovat parametry, které mají vliv na charakter obrazu a uložit toto nastavení jako uživatelskou předvolbu. Viz následující krok.

3 Pro nadefinování uživatelského nastavení zvolte tlačítka ▲/▼ parametr, který chcete upravit, a to z následujících možností.

• GAMMA

Tento parametr nastavte, pokud je neutrální barva jasná nebo tmavá. Jas tmavých a jasných částí obrazu zůstane zachován.

Dostupný rozsah: -4 (nejtmavší) až +4 (nejjasnější).

• BRIGHTNESS (JAS)

Tento parametr nastavte, pokud je celý obraz jasný nebo tmavý.

Dostupný rozsah: -16 (nejtmavší) až +16 (nejjasnější).

- **CONTRAST (KONTRAST)**
Tento parametr nastavte, pokud je nepřirozená poloha "dálka" a "blízkost".
Dostupný rozsah: – 16 až +16.
- **SATURATION (NASYČENÍ)**
Tento parametr nastavte, pokud je celý obraz "do běla" nebo "do černa".
Dostupný rozsah: – 16 (nejčernější) až +16 (nejbělejší).
- **TINT (BAREVNÝ TÓN)**
Tento parametr nastavte, jestliže je nepřirozený barevný tón podání pleti.
Dostupný rozsah: – 16 až +16.
- **SHARPNESS (OSTROST)**
Tento parametr nastavte, pokud je obraz nezřetelný.
Dostupný rozsah: 0 až +3.
- **Y DELAY (PRODLEVA Y)**
Tento parametr nastavte, pokud je celý obraz oddělený / překrývaný.
Dostupný rozsah: – 2 až +2.

4 Stiskněte tlačítko ENTER.

Zobrazí se okénko pro nastavení parametrů.



Zvolený parametr

5 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro nastavení úrovně parametru.

Vyšší hodnota znamená zvýraznění efektu.

6 Stiskněte tlačítko ENTER.

Budete-li chtít nastavit další parametry, zopakujte kroky 3 až 6.

Pro potlačení zobrazení okénka pro volbu režimu VFP

Stiskněte tlačítko VFP.

POZNÁMKY

- Okénko pro volbu režimu VFP a nastavení parametrů zmizí, jestliže v průběhu přibližně 10 sekund neprovedete žádnou operaci.
- Ve chvíli, kdy je obraz zvětšený (Zoom), není možno funkci VFP používat.

Simulování surround zvuku (3D PHONIC)



Pomocí funkce 3D PHONIC můžete docílit simulovaný surround efekt z svého stereofonního systému.

1 V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko 3D PHONIC.

Na televizní obrazovce se zobrazí okénko funkce 3D PHONIC.

2 Stiskněte tlačítko ◀▶ pro nastavení požadovaného režimu.

Po každém stisknutí tlačítka 3D PHONIC se režim 3D PHONIC změní následovně:



Zvolený režim efektu

- **ACTION**
Vhodné pro akční filmy a sportovní programy, v nichž se zvuk dynamicky pohybuje.
- **DRAMA**
Přirozený a teplý zvuk. Takto můžete vychutnávat filmy v poklidné náladě.
- **THEATER**
Můžete vychutnávat zvukové efekty, jako v kině.

3 Stiskněte tlačítka ▲/▼ to adjust the effect level.

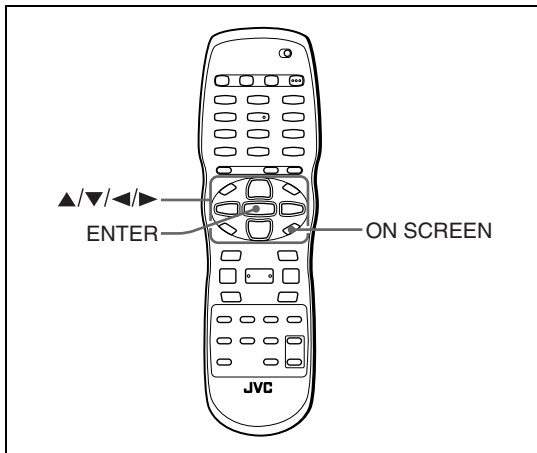
Úroveň efektu je možno nastavit od [1] do [5].
Vyšší hodnota znamená zvýraznění efektu.

Pro potlačení zobrazení okénka režimu 3D PHONIC

Stiskněte tlačítko 3D PHONIC.

POZNÁMKY

- Okénko pro volbu funkce 3D PHONIC zmizí, jestliže v průběhu přibližně 10 sekund neprovedete žádnou operaci.
- Funkce 3D PHONIC pracuje správně pouze při přehrávání disků DVD VIDEO, nahraných ve formátu Dolby Digital.
- Při přehrávání disků DVD VIDEO, nahraných ve formátu Dolby Digital, který neobsahuje signál zadního kanálu, můžete nastavení 3D PHONIC změnit, nedocílíte však správný trojrozměrný zvuk.
- Funkce 3D PHONIC neovlivňuje signál bitového proudu Dolby Digital ze zdičky DIGITAL OUT.
- Pokud je funkce 3D PHONIC aktivní, nebude parametr [ANALOG DOWN MIX] v nabídce [AUDIO] dostupný.
- Ve chvíli, kdy je funkce 3D PHONIC aktivní, se v okénku displeje zobrazuje indikátor [3D].



Funkce pruhu nabídky

Vyvolání pruhu nabídky

1 Pokud je v přístroji vložen disk, stiskněte tlačítko ON SCREEN.

Na televizní obrazovce se zobrazí stavový pruh pro typ vloženého disku.
Viz stránka 12, kde najdete další podrobnosti o pruhu nabídky.

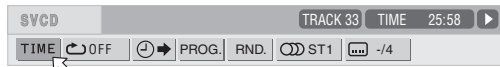
2 Stiskněte opět tlačítko ON SCREEN.

Pod stavovým pruhem se zobrazí pruh nabídky pro typ vloženého disku.

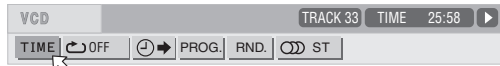
(pro disk DVD VIDEO)



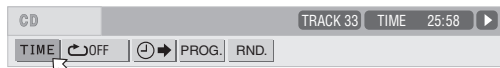
(pro disk SVCD)



(pro disk Video CD)



(pro disk Audio CD)



Zrušení zobrazení pruhu nabídky a stavového pruhu

Stiskněte tlačítko ON SCREEN.

Základní postup při obsluze

1 Pro volbu ikony, se kterou chcete pracovat, stiskněte tlačítko ◀/▶.

Zvolená ikona je označena symbolem ◀▶.

2 Stiskněte tlačítko ENTER.

U řady ikon se zobrazuje příslušné okénko s rozvírací nabídkou, existují však i některé výjimky.

POZNÁMKY

- Značka nebo text na ikoně nabídky pro aktuálně zvolenou funkci nebo režim se zobrazuje zelenou barvou.
- Některé funkce nejsou v průběhu přehrávání dostupné. (Nemůžete se přesunout na asociovanou ikonu ◀▶ jestliže není dostupná.)

Funkce pruhu nabídky pro disky DVD VIDEO

TIME Volba časového režimu

V průběhu přehrávání zvolte režim času, zobrazený v okénku displeje a ve stavovém pruhu.

Stiskněte tlačítko ENTER pro volbu režimu času z následujících možností.

- TOTAL: Uběhlý čas/doba aktuálního titulu
- T.REM: Zbývající čas/doba aktuálního titulu
- TIME: Uběhlá doba aktuální kapitoly
- REM: Zbývající čas/doba aktuální kapitoly

↺ Režim opakování (viz rovněž stránka 19)

Slouží k volbě režimu opakování v průběhu přehrávání.

1. Otevřete okénko rozvírací nabídky.
2. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu režimu opakování z následujících možností.
 - CHAPTER: Opakování aktuální kapitoly
 - TITLE: Opakování aktuálního titulu
 - A-B: Opakování mezi body A-B
 - OFF: Režim opakování je deaktivován.
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro aktivování zvolené funkce opakování.

⏪ Vyhledávání podle času (viz rovněž stránka 17)

Specifikuje čas (dobu), uběhlou od začátku aktuálního titulu jako bodu, od něhož má začít přehrávání.

CHAP. ➔ Vyhledávání kapitoly

V průběhu přehrávání - specifikuje požadovanou kapitolu, od níž má začít přehrávání.

1. Otevřete okénko rozvírací nabídky.
2. Použijte číselná tlačítka (0 až 9) pro zadání požadovaného čísla kapitoly. (Tak například, pro specifikaci "10", stiskněte tlačítko 1, a pak 0.)
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro zahájení přehrávání od specifikované kapitoly.

🔊 Volba zvukového doprovodu**(viz rovněž stránka 21)**

V průběhu přehrávání je možno zvolit jazyk audio nebo zvukového doprovodu.

1. Otevřete okénko rozvinovací nabídky.
2. Pro volbu požadovaného jazyka audio doprovodu nebo zvukové stopy stiskněte tlačítka ▲/▼.
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro zahájení přehrávání se zvoleným zvukovým doprovodem.

📄 Volba titulků (viz rovněž stránka**20)**

V průběhu přehrávání je možno zvolit jazyk titulků.

1. Otevřete okénko rozvinovací nabídky.
2. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu požadovaného jazyka titulků.
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro zahájení přehrávání se zvolenými titulky.

📹 Volba úhlu záběru kamery (viz**rovněž stránka 21)**

V průběhu přehrávání je možno zvolit požadovaný úhel záběru v části, která obsahuje několik úhlů záběrů kamery.

1. Otevřete okénko rozvinovací nabídky.
2. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu požadovaného úhlu záběru kamery.
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro zahájení přehrávání se zvoleným úhlem záběru.

Funkce pruhu nabídky pro disky SVCD/Video CD/Audio CD**⌚ Volba časového režimu**

V průběhu přehrávání je možno zvolit režim času, zobrazený v okénku displeje a ve stavovém pruhu.

Stiskněte tlačítko ENTER pro volbu režimu času z následujících možností.

- TIME: Uběhlá doba aktuální skladby
- REM: Zbývající doba aktuální stopy/skladby (v režimu stop se zobrazuje celková doba pro přehrávání aktuální stopy/skladby)
- TOTAL: Uběhlý čas disku
- T.REM: Zbývající doba disku (v režimu stop se zobrazuje celková doba pro přehrávání disku)

🔄 Režim opakování (viz rovněž stránka**19)**

Pro volbu režimu opakování.

1. Otevřete okénko rozvinovací nabídky.
2. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu režimu opakování z následujících možností.
 - TRACK: Opakování právě přehrávané skladby
 - ALL: Opakování všech skladeb/stop
 - A-B: Opakování mezi body A-B
 - OFF: Režim opakování je deaktivován

3. Stiskněte tlačítko ENTER pro aktivování zvolené funkce opakování.

⏮➡ Vyhledávání podle času (viz rovněž stránka 17)

Specifikuje čas (dobu), uběhlou od začátku disku jako bod, od něhož má začít přehrávání.

PROG. Přehrávání programu (viz rovněž stránka 18)

V režimu stop - specifikuje pořadí skladeb při přehrávání.

RND. Přehrávání v náhodném pořadí (viz rovněž stránka 19)

V režimu stop - aktivuje přehrávání v náhodném pořadí.

🔊 Volba zvukového doprovodu (viz rovněž stránka 21)

Pouze v průběhu přehrávání disku SVCD/Video CD - pro volbu audio kanálu (kanálů).

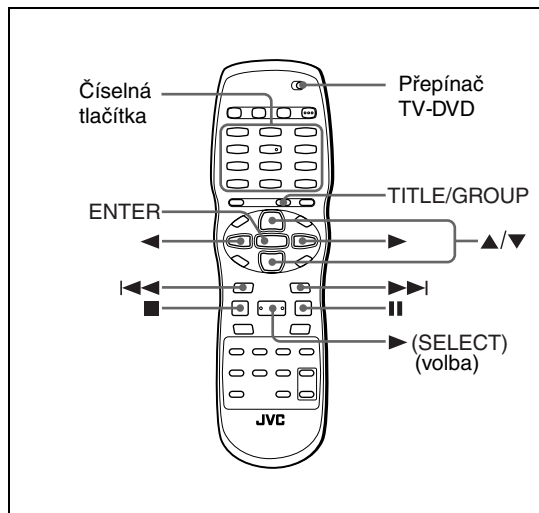
1. Otevřete okénko rozvinovací nabídky.
2. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu požadovaného audio kanálu (kanálů).
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro zahájení přehrávání se zvoleným audio kanálem (kanály).

📄 Volba titulků (viz rovněž stránka 20)

V průběhu přehrávání disku SVCD - pro volbu titulků.

1. Otevřete okénko rozvinovací nabídky.
2. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro volbu požadovaných titulků.
3. Stiskněte tlačítko ENTER pro zahájení přehrávání se zvolenými titulky.

Přehrávání disků MP3



Poznámka



Před použitím tlačítek ▲/▼/◀▶ a číselných tlačítek na dálkovém ovladači pro ovládání přístroje se ujistěte, zda je přepínač TV - DVD (na dálkovém ovladači) přepnut do polohy "DVD".

Ovládání

Tento přístroj je schopen přehrávat soubory MP3 na soukromě nahraných discích CD-R/RW nebo komerčně dostupných discích CD.

V tomto návodu k obsluze je disk, obsahující soubory MP3, nazýván jako "disk MP3".

Mějte na paměti, že pokud disk obsahuje jak soubory MP3, tak i soubory JPEG, můžete přehrávat pouze soubory toho typu, který je zvolen parametrem MP3/JPEG v displeji preferencí PICTURE (viz stránka 34).

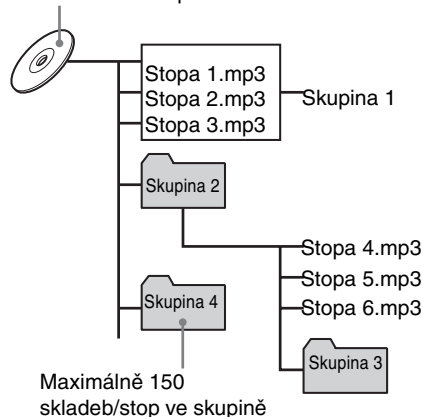
Několik slov o discích MP3

Na disku MP3 je každá písnička uložena v podobě souboru (stopy).

Soubory jsou někdy seskupeny do složek podle umělce, alba, kategorie a podobně.

- Na každý soubor je pohlíženo jako na stopu/skladbu.
- Složka, v níž je jeden nebo několik souborů, je považována za skupinu.
- Složka, která bezprostředně neobsahuje žádné stopy/skladby, je ignorována.
- Soubory, které nepatří do žádné složky, jsou seskupovány do "skupiny 1".
- Přístroj rozpoznává až 150 skladeb ve skupině, a až 99 skupin na disku. Pokud jsou na disku i jiné soubory, nežli soubory MP3, jsou rovněž započítávány do celkového počtu 150 souborů.

Maximálně 99 skupin na disk



Poznámky pro pořizování soukromých disků MP3 CD s použitím disků CD-R/CD-RW

- Jako formát disku zvolte "ISO 9660".
- Doporučujeme vám, abyste svůj materiál nahrávali se vzorkovací frekvencí 44,1 kHz, za použití datové přenosové rychlosti 128 kbps.

Základní ovládání

Pro ovládání přehrávání disků MP3 používejte následující tlačítka.

- ENTER: Zahájení přehrávání ze stavu stop.
- ▶ (SELECT): Zahájení přehrávání ze stavu stop nebo pauzy.
- : Slouží k ukončení přehrávání.
- II: Slouží k pozastavení přehrávání.
- ◀◀/▶▶: Přeskočení skladby vzad nebo vpřed v průběhu přehrávání. Volba předchozí nebo následující stopy/skladby ve stavu stop.

Stisknete-li v průběhu přehrávání tlačítko ▶, nebo stisknete-li tlačítko ■ pro zastavení přehrávání, následované stisknutím tlačítka ▶, zahájí přístroj přehrávání od začátku aktuální stopy/skladby.

POZNÁMKY

- Tento přístroj nepodporuje disky, nahrané metodou "packet writing" (UDF formát).
- Tento přístroj nepodporuje disky, opatřené značkami (tagy) ID3.
- Tento přístroj podporuje disky, nahrané v několika session.
- Některé disky nebude možno přehrát z důvodu jejich charakteristiky nebo nahrávacích podmínek.
- U disků MP3 nepracují funkce přehrávání programu a přehrávání v náhodném pořadí.
- Tento přístroj bude přehrávat pouze skladby s následujícími příponami: ".MP3", ".Mp3", ".mp3" a ".mP3".
- Doba, vyžadovaná pro načtení obsahu disku se může u různých disků lišit v závislosti na počtu nahraných skupin (složek) a stop/skladeb (souborů) a podobně.
- Při přehrávání disků MP3 není možno provádět zrychlené přehrávání zpět nebo vpřed (stisknutím tlačítek ▶▶ nebo ◀◀, nebo podržením tlačítek ▶▶ nebo ◀◀).

Volba požadované skupiny a skladby

Po vložení disku MP3 a po načtení obsahu disku se na televizní obrazovce automaticky zobrazí displej [MP3 CONTROL]. Pomocí následujícího postupu můžete na displeji specifikovat požadovanou skupinu/skladbu.

1 Ujistěte se, že černý proužek (kurzor) je v levém sloupci (group - skupina).

Pokud je kurzor v pravém sloupci, stiskněte tlačítko ◀, aby se přesunul do levého sloupce.

2 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro posunutí proužku na požadovanou skupinu.

V pravém sloupci se zobrazují stopy/skladby (Tracks) ve zvolené skupině (Group).

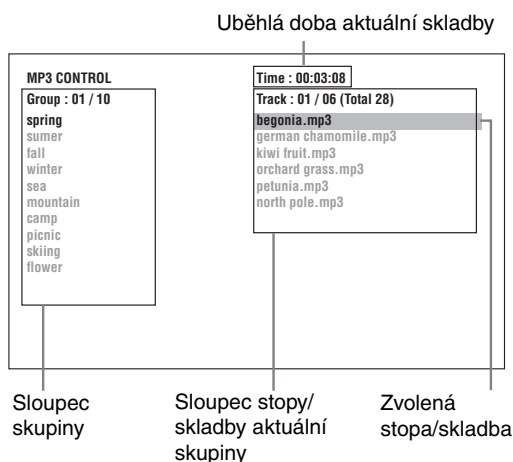
3 Tlačítka ◀◀/▶▶ zvolte požadovanou skladbu, a pak stiskněte tlačítko ENTER nebo ▶ (SELECT).

nebo

Číselnými tlačítky přímo specifikujte číslo požadované stopy/skladby.

Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.
Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.
Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

Přístroj zahájí přehrávání od zvolené skladby.



Rada

Požadovanou skladbu můžete rovněž zvolit stisknutím tlačítka ▶ pro posun černého proužku do sloupce vpravo (track - skladba), a pak použijte tlačítko ▲/▼.

POZNÁMKY

- Pokud název souboru MP3 obsahuje 2-bajtový znak, nemusí přístroj tento název souboru správně zobrazit.
- Na displeji MP3 CONTROL se budou zobrazovat pouze soubory MP3.

- Pořadí skupin/skladeb (Groups/Tracks), zobrazených na displeji MP3 CONTROL se může lišit od pořadí, které se zobrazuje na vašem osobním počítači, vložíte-li tento disk do svého počítače.

Přímá volba

Požadovanou skupinu můžete zvolit přímo specifikováním čísla skupiny.

1 V průběhu přehrávání nebo ve stavu stop stiskněte tlačítko TITLE/GROUP.

V oblasti pro zobrazení skupiny v okénku displeje se zobrazí [G * *].

2 Číselnými tlačítky přímo specifikujte číslo požadované skupiny.

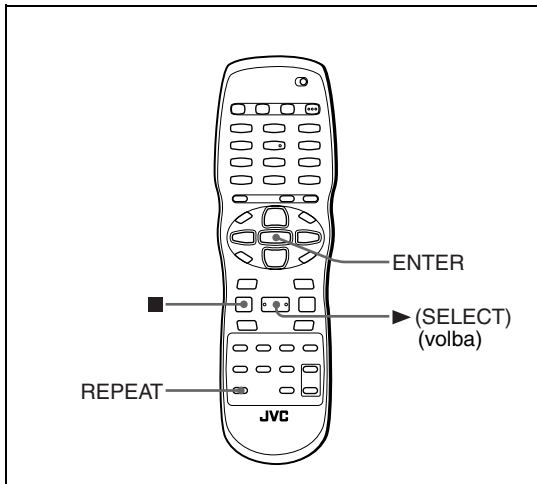
Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.
Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.
Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

Během několika sekund po stisknutí tlačítka TITLE/GROUP specifikujte číslo skupiny (to znamená, když je v okénku displeje zobrazeno [G * *]). Přístroj zahájí přehrávání od stopy/skladby 1 zvolené skupiny.

3 Číselnými tlačítky specifikujte číslo požadované stopy/skladby.

Přístroj zahájí přehrávání od specifikované stopy/skladby.

Pro specifikování skladby můžete místo číselných tlačítek použít tlačítko ◀◀/▶▶.



Ukončení opakovaného přehrávání

Při přehrávání disku stiskněte tlačítko REPEAT, až nebude na displeji zobrazena žádná ikona opakování. Ve chvíli, kde je přístroj ve stavu stop, stiskněte tlačítko REPEAT, až zhasnou všechny indikátory režimu opakování na displeji MP3 CONTROL.

Opakované přehrávání (Repeat)

V průběhu přehrávání nebo ve stavu stop stiskněte tlačítko REPEAT.

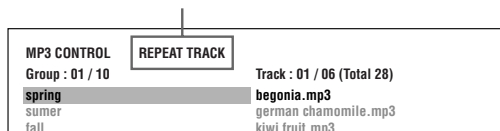
Po každém stisknutí tlačítka REPEAT se režim opakování změní následovně.

Stisknete-li tlačítko REPEAT ve chvíli, kdy je přehrávání zastaveno (stop), je třeba pro zahájení opakovaného přehrávání stisknout tlačítko ENTER nebo ► (SELECT).

Displej MP3 CONTROL	Okénko displeje	Funkce
REPEAT TRACK		Opakování právě přehrávané skladby.
REPEAT GROUP		Zopakují se všechny skladby v aktuální skupině.
REPEAT ALL		Zopakují se všechny skladby na disku.
Žádná indikace	Režim opakování je vypnutý.	

(Televizní obrazovka)

Zvolený režim opakování



Pro zastavení opakovaného přehrávání

Stiskněte tlačítko ■. Pověšimněte si, že režim opakování zůstává aktivní.

Poznámka



Před použitím tlačítek ▲/▼/◀/▶ a číselných tlačítek pro ovládání přístroje se ujistěte, zda je přepínač TV - DVD (na dálkovém ovladači) přepnut do polohy "DVD".

Tento přístroj je schopen přehrávat soubory JPEG na soukromě nahráných discích CD-R/RW. V tomto návodu k obsluze jsou disky, obsahující soubory JPEG nazývány jako "disk JPEG".

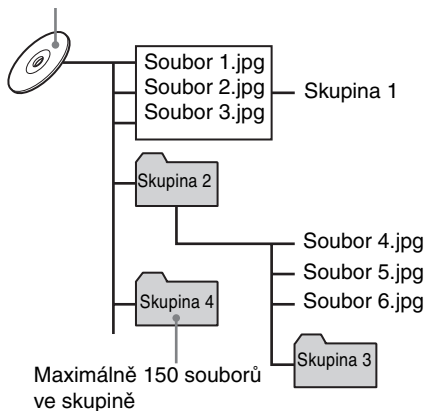
Mějte na paměti, že pokud disk obsahuje jak soubory MP3, tak i soubory JPEG, můžete přehrávat pouze soubory toho typu, který je zvolen parametrem MP3/JPEG v displeji preferencí PICTURE (viz stránka 34).

Několik slov o discích JPEG

Na disku JPEG je každý obrázek zaznamenán jako soubor. Soubory jsou někdy seskupeny do složek podle kategorie a podobně.

- Složka, v níž je jeden nebo několik souborů, je považována za skupinu.
- Složka, která bezprostředně neobsahuje žádné soubory, je ignorována.
- Soubory, které nepatří do žádné složky, jsou seskupovány do "skupiny 1".
- Přístroj rozpoznává až 150 souborů ve skupině, a až 99 skupin na disku. Pokud jsou na disku i jiné soubory, nežli soubory JPEG, jsou rovněž započítávány do celkového počtu 150 souborů.

Maximálně 99 skupin na disku



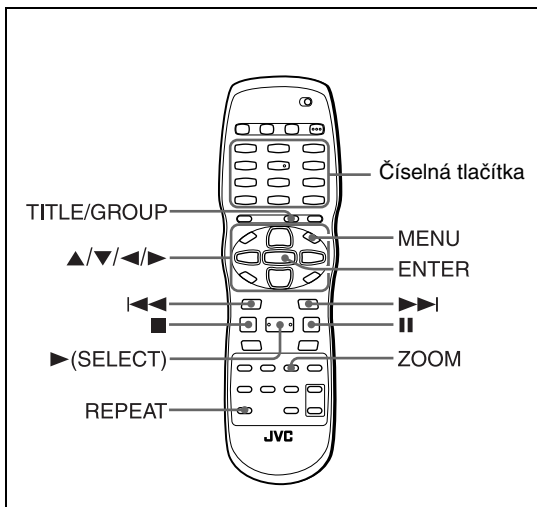
Poznámky pro pořizování soukromých disků JPEG s použitím disků CD-R/CD-RW

- Jako formát disku zvolte normu "ISO 9660".
- Doporučujeme vám, abyste svůj materiál nahrávali s rozlišením 640 x 480 obrazových bodů.
- Tento přístroj podporuje pouze základní formát JPEG.

Základní ovládání

POZNÁMKY

- Tento přístroj podporuje pouze základní formát JPEG.
- Tento přístroj nepodporuje disky, nahrané metodou "packet writing" (UDF formát).
- Tento přístroj podporuje disky, nahrané v několika session.
- Z důvodu charakteristiky disku nebo nahrávacích podmínek, nebude možno načíst některé disky, nebo může nějakou chvíli trvat, než bude obrázek z disku zobrazen.
- U disků JPEG nepracují funkce přehrávání programu a přehrávání v náhodném pořadí.
- Pokud je déle než 5 minut zobrazován stejný obrázek, aktivuje se funkce spojiče obrazovky (s výjimkou přehrávání pomocí funkce "slide show").
- Tento přístroj bude přehrávat pouze soubory s následujícími příponami: ".jpg", ".jpeg", ".JPG", ".JPEG" a jakoukoli jinou kombinací velkých a malých písmen (jako je například ".Jpg").
- Pokud název souboru JPEG obsahuje 2-bajtový znak, nemusí přístroj tento název souboru správně zobrazit.
- Pokud je obrázek uložen s vyšším rozlišením, než 640 x 480 obrazových bodů, může nějakou chvíli trvat, než bude takový obrázek zobrazen.
- Tento přístroj nepodporuje obrázky, které jsou větší, než 2400 obrazových bodů (pixelů). Provéřte, zda velikost obrázku (v obrazových bodech) nepřesahuje 2400 pixelů.



tlačítka ► pro posun černého proužku do sloupce vpravo (soubor), a pak použijte tlačítko ▲/▼.

POZNÁMKA

Pokud není požadovaný soubor možno přehrát, zobrazí se černá obrazovka.

Zobrazení dalšího obrázku

Stiskněte tlačítko ◀◀/▶▶ nebo ▲/▼ pro volbu požadovaného obrázku.

Zrušení zobrazení obrázku

Stiskněte tlačítko ■ nebo MENU. Televizní obrazovka se vrátí k zobrazení displeje [JPEG CONTROL].

Nepřetržité prohlížení obrázků (režim "slide show")

V režimu "slide show" si můžete prohlížet soubory (nehybné obrázky) automaticky jeden po druhém.

Spuštění prohlížení obrázků jednoho po druhém (Slide Show)

Stiskněte tlačítko ► (SELECT).

Přístroj zahájí přehrávání "slide show" od začátku disku. V tomto režimu je každý soubor (nehybný obrázek) zobrazován přibližně 3 sekundy.

Ukončení přehrávání "slide show" v jeho průběhu

Stiskněte tlačítko ■ nebo MENU. Televizní obrazovka se vrátí k zobrazení displeje [JPEG CONTROL].

Stisknutím tlačítka ► (SELECT) se obnoví přehrávání "slide show" od posledního zobrazeného obrázku.

Ponechání zobrazení aktuálního obrázku

Stiskněte tlačítko || nebo ENTER. Stisknutím tlačítka ► (SELECT) se bude pokračovat v přehrávání "slide show".

Volba počátečního bodu pro prohlížení obrázků ("slide show")

Pomocí displeje JPEG CONTROL

1 Přesvědčte se, že černý proužek (kurzor) je v levém sloupci (skupina).

Pokud je kurzor v pravém sloupci, stiskněte tlačítko ◀, aby se přesunul do levého sloupce.

Prohlížení požadovaného obrázku

Po vložení disku JPEG, a po načtení obsahu disku se na televizní obrazovce automaticky zobrazí displej [JPEG CONTROL].

JPEG CONTROL	
Group : 01 / 10	File : 01 / 06 (Total 28)
spring	begonia.jpg
summer	german chamomile.jpg
fall	kiwi fruit.jpg
winter	orchard grass.jpg
sea	petunia.jpg
mountain	north pole.jpg
camp	
picnic	
skiing	
flower	

Pomocí tohoto displeje můžete zvolit požadovaný soubor pro zobrazení.

1 Přesvědčte se, že černý proužek (kurzor) je v levém sloupci (skupina).

Pokud je kurzor v pravém sloupci, stiskněte tlačítko ◀, aby se přesunul do levého sloupce.

2 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro posunutí proužku do požadované skupiny.

V pravém sloupci se zobrazují soubory ve zvolené skupině (group).

3 Pro volbu požadovaného souboru použijte tlačítko ◀◀/▶▶, a poté stiskněte tlačítko ENTER.

Na televizní obrazovce je zobrazen zvolený soubor (nehybný obraz).

Rada

Požadovaný soubor můžete rovněž zvolit stisknutím

2 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro posunutí proužku do požadované skupiny.

3 Stiskněte tlačítko |◀◄/▶▶| pro volbu požadovaného souboru.

4 Stiskněte tlačítko ► (SELECT).

Zahájí se přehrávání "slide show" od specifikovaného souboru.

Přímá volba

1 V průběhu přehrávání nebo ve stavu stop stiskněte tlačítko TITLE/GROUP.

2 Číselnými tlačítky přímo specifikujte číslo požadované skupiny.

Chcete-li zvolit 5: stiskněte tlačítko 5.

Chcete-li zvolit 23: stiskněte tlačítko +10, +10, a pak 3.

Chcete-li zvolit 40: stiskněte tlačítko +10, +10, +10, a pak 10.

3 Číselnými tlačítky přímo specifikujte číslo požadovaného souboru.

Přístroj zahájí přehrávání "slide show" od specifikovaného souboru.

Pokud soubor nespecifikujete, zahájí přístroj přehrávání "slide show" od prvního souboru ve skupině.

Funkce opakování

V režimu "slide show" můžete opakovaně zobrazovat soubory JPEG ve skupině nebo na disku.

1 Ve chvíli, kdy je zobrazen displej JPEG CONTROL, stiskněte tlačítko REPEAT.

Stisknutím tlačítka REPEAT se přepíná režim opakování.

Pokud je režim opakování zapnutý, svítí v okénku displeje indikátor [REPEAT].

Zvolený režim opakování se zobrazuje na displeji JPEG CONTROL.

REPEAT ALL: Budou zopakovány všechny soubory na disku.

REPEAT GROUP: Budou zopakovány všechny soubory v aktuální skupině.

No indication: Režim opakování je vypnutý.

2 Stiskněte tlačítko ► (SELECT) pro zahájení opakovaného přehrávání.

Pro zastavení opakovaného přehrávání

Stiskněte tlačítko ■.

Režim opakování zůstává aktivní.

Ukončení režimu opakování

Stisknete-li tlačítko ■ nebo MENU ve chvíli, kde je zobrazen displej JPEG CONTROL, a stisknete tlačítko REPEAT, až zhasne indikace režimu opakování.

Přiblížení/zvětšení obrázku

1 Ve chvíli, kdy je přístroj v režimu pauzy (při normálním přehrávání) nebo v režimu pauzy v režimu "slide show", stiskněte tlačítko ZOOM.

Stisknutím tlačítka ZOOM dojde k zvětšení (přiblížení) obrázku.

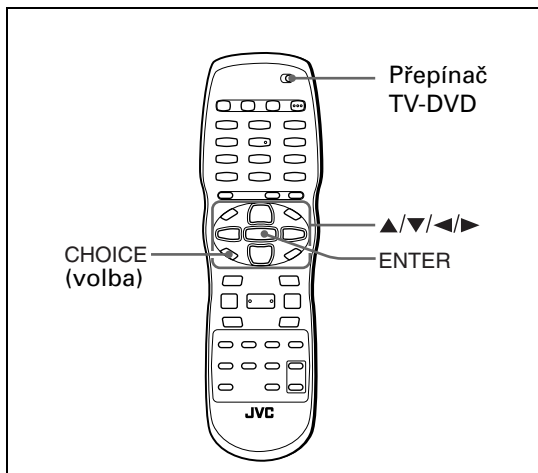
Po každém stisknutí tlačítka ZOOM se obrázek zvětší dvojnásobně (1,8, 4, 8, 16, 32 a 64-krát).

2 Pro posunutí zvětšeného obrázku použijte tlačítka ▲/▼/◀/▶.

Zrušení zvětšeného obrázku

Stiskněte tlačítko ENTER.

Změna výchozích nastavení



Poznámka



Před použitím tlačítek ▲/▼/◀/▶ a číselných tlačítek na dálkovém ovladači pro ovládání přístroje se ujistěte, zda je přepínač TV - DVD přepnut do polohy "DVD".

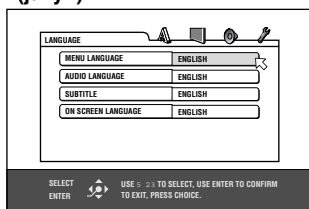
Volba preferencí

Tato část se zabývá nastaveními, která jsou již provedena ve chvíli, kdy přístroj zakoupíte. Tuto část si přečtete, budete-li chtít tento přístroj připojovat k širokoúhlému televizoru, nebo budete-li chtít jakkoli změnit parametry v souladu s vašimi preferencemi a prostředím pro sledování.

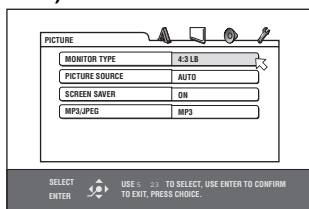
O displeji preferencí

Displej preferencí se skládá z displejů pro nastavení LANGUAGE (jazyk), PICTURE (obraz), AUDIO a OTHERS (ostatní), přičemž každý z těchto displejů má příslušné položky pro nastavení.

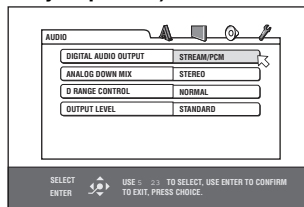
LANGUAGE (jazyk)



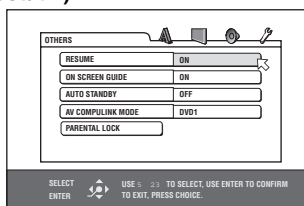
PICTURE (obraz)



AUDIO (zvukový doprovod)



OTHERS (ostatní)



Jak nastavit preference

1 Stiskněte tlačítko CHOICE.

Na televizní obrazovce se zobrazí jedna ze stránek s preferencemi.

V pravém horním rohu uvidíte čtyři ikony pro nastavení.

: LANGUAGE menu (nabídka jazyka)

: PICTURE menu (nabídka obrazu)

: AUDIO menu (nabídka zvuku)

: OTHERS menu (ostatní nastavení)

2 Stiskněte tlačítko ◀▶ pro volbu příslušné ikony.

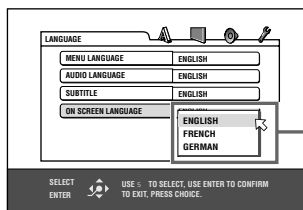
Na televizní obrazovce se zobrazí příslušný displej.

3 Posuňte se na položku, kterou chcete upravit stisknutím tlačítka ▲/▼.

Barva zvolené položky se změní.

4 Stiskněte tlačítko ENTER.

Přes zvolenou položku se zobrazí rozvírací nabídka.



Zvolená položka

5 Pomocí tlačítek ▲/▼ zvolte některou možnost, a pak stisknete tlačítko ENTER.

Zvolená možnost je nyní nastavena.

- Další podrobnosti o nastavení jednotlivých parametrů - viz následující text.

Smazání displeje preferencí z obrazovky

Stisknete tlačítko CHOICE.

POZNÁMKY

- Pokud je v přístroji vložen disk MP3 nebo JPEG, není možno vyvolat žádný displej preferencí.
- Ve chvíli, kdy je na širokoúhlé televizní obrazovce zobrazen displej preferencí, může někdy docházet k "odříznutí" horní a dolní části displeje preferencí. Pokud tato situace nastane, upravte velikost obrazu pomocí příslušného ovládacího prvku na televizoru.

LANGUAGE menu (nabídka jazyka)

NABÍDKA LANGUAGE (jazyk)

V této nabídce si můžete zvolit implicitní jazyk nabídky, který se bude zobrazovat, pokud je obsažen na disku DVD VIDEO.

Možnosti nastavení parametrů

ENGLISH (angličtina), SPANISH (španělština), FRENCH (francouzština), CHINESE (čínština), GERMAN (němčina), ITALIAN (italština), JAPANESE (japonština), kódy jazyků od AA do ZU

- Pokud na disku není nabídka ve zvoleném jazyce, bude se používat implicitní jazyk disku.
- Podrobnosti o kódech jazyků - viz "Příloha B Tabulka jazyků a jejich zkratk" na stránce 43.
- V průběhu přehrávání není možno toto nastavení měnit.

AUDIO LANGUAGE (jazyk zvukového doprovodu)

V této nabídce si můžete zvolit implicitní jazyk zvukového doprovodu, který se bude přehrávat, pokud je obsažen na disku DVD VIDEO.

Možnosti nastavení parametrů

ENGLISH (angličtina), SPANISH (španělština), FRENCH (francouzština), CHINESE (čínština), GERMAN (němčina), ITALIAN (italština), JAPANESE (japonština), kódy jazyků od AA do ZU

- Pokud na disku není zvolený jazyk, bude se používat implicitní jazyk disku.
- Podrobnosti o kódech jazyků - viz "Příloha B Tabulka jazyků a jejich zkratk" na stránce 43.
- V průběhu přehrávání není možno toto nastavení měnit.

SUBTITLE (titulky)

V této nabídce si můžete zvolit implicitní jazyk titulků, který se bude zobrazovat, pokud je obsažen na disku DVD VIDEO.

Možnosti nastavení parametrů

OFF (vypnuto), ENGLISH (angličtina), SPANISH (španělština), FRENCH (francouzština), CHINESE (čínština), GERMAN (němčina), ITALIAN (italština), JAPANESE (japonština), kódy jazyků od AA do ZU

- Pokud na disku nejsou titulky ve zvoleném jazyce, bude se používat implicitní jazyk disku.

- Podrobnosti o kódech jazyků - viz "Příloha B Tabulka jazyků a jejich zkratk" na stránce 43.
- V průběhu přehrávání není možno toto nastavení měnit.

ON SCREEN LANGUAGE (jazyk nabídky na obrazovce)

V této nabídce si můžete zvolit jazyk displeje, kterým se bude zobrazovat nabídka na obrazovce.

Možnosti nastavení parametrů

ENGLISH (angličtina), FRENCH (francouzština), GERMAN (němčina)

- Některé zprávy na obrazovce se zobrazují v angličtině, a to bez ohledu na nastavení jazyka.
- Není možno změnit jazyk displeje na obrazovce u displejů pro disky MP3 a JPEG.

PICTURE menu (nabídka obrazu)

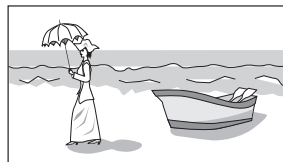
MONITOR TYPE (typ monitoru)

Tato funkce umožňuje zvolit typ monitoru tak, aby odpovídal vašemu televizoru, jestliže přehráváte disky DVD VIDEO, nahrané pro širokoúhlé televizory.

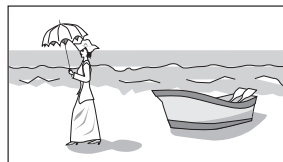
Možnosti nastavení parametrů

16:9 NORMAL, 16:9 AUTO, 4:3 LB, 4:3 PS

[16:9 NORMAL] (televizor se širokoúhlou obrazovkou): zvolte tuto možnost, jestliže přístroj připojujete k širokoúhlému televizoru (16:9), jehož poměr stran je pevně nastaven na 16:9 (přístroj při přehrávání zdroje 4:3 automaticky správně nastavuje šířku obrazovky výstupního signálu). Budete-li přehrávat zdroj 4:3 DVD VIDEO v režimu [16:9 NORMAL], změní se mírně charakter obrazu v důsledku procesu konverze šířky obrazu.



[16:9 AUTO] (širokoúhlá televizní obrazovka): zvolte tuto možnost, jestliže přístroj připojujete k širokoúhlému televizoru (16:9).

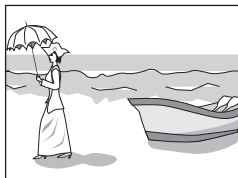


[4:3 LB] (konverze Letter Box): zvolte tuto možnost, jestliže přístroj připojujete k normálnímu televizoru (4:3). Při přehrávání disku DVD VIDEO, který je nahraný v širokoúhlém formátu, se v horní a dolní části obrazovky objeví podélné černé pruhy.



[4:3 PS] (konverze Pan Scan): zvolte tuto možnost, jestliže přístroj připojíte k normálnímu televizoru (4:3). Při přehrávání disku DVD VIDEO, který je nahrán v širokouhlém formátu bude obraz zvětšen tak, aby visle vyplnil obrazovku, přičemž levá a pravá strana obrazu je odříznuta.

Mějte však na paměti, že u některých disků se bude obraz zobrazovat v režimu 4:3 LB, a to i přesto, zvolíte-li režim 4:3 PS, a to v závislosti na disku.



PICTURE SOURCE (zdroj obrazu)

Tento režim umožňuje nastavit, zda bude obsah disku zpracováván po polích (video zdroj) nebo po snímcích (filmový zdroj). Optimální kvalitu obrazu můžete docílit v souladu s typem zdroje, která se má přehrávat, a to zvolením příslušného parametru. Toto nastavení je dostupné jak pro prokládaný režim, tak pro režim progresivního snímkování.

Možnosti nastavení parametru

VIDEO(NORMAL), VIDEO(ACTIVE), FILM, AUTO

[VIDEO(NORMAL)]: tuto možnost zvolte při přehrávání disku z video zdroje, kde je relativně málo pohybu.

[VIDEO(ACTIVE)]: tuto možnost zvolte při přehrávání disku z video zdroje, kde je relativně hodně pohybu.

[FILM]: tuto možnost zvolte při přehrávání disku z filmového zdroje.

[AUTO]: tuto možnost zvolte při přehrávání disku, který obsahuje jak materiál video, tak i film. Přístroj rozpozná typ obrazu (zdroj film nebo video) aktuálního disku podle informací na disku. Za normálních okolností zvolte tuto možnost.

SCREEN SAVER (spořič obrazovky)

Můžete zvolit, zda má být funkce spořiče obrazovky zapnuta (ON) nebo vypnuta (OFF). (Viz stránka 13.)

Možnosti nastavení parametru

ON (zapnuto), OFF (vypnuto)

MP3/JPEG

Tento přístroj umožňuje přehrávání souborů MP3 a JPEG, nahraných na discích CD-R/CD-RW. Pokud však disk obsahuje jak soubory MP3, tak i soubory JPEG, můžete v dané chvíli přehrávat pouze soubory toho typu, který je zvolen tímto parametrem.

Možnosti nastavení parametru

MP3, JPEG

[MP3]: pokud je zvolena tato možnost, můžete přehrávat pouze soubory MP3.

[JPEG]: pokud je zvolena tato možnost, můžete přehrávat pouze soubory JPEG.

AUDIO menu (nabídka zvuku)

DIGITAL AUDIO OUTPUT (digitální audio výstup)

Pro připojení digitálního výstupu přístroje k externímu zařízení, které je vybaveno digitálním vstupem, je třeba, aby byla tato položka správně nastavena.

Viz "Příloha C: Tabulka digitálních výstupních signálů" na stránce 43, kde jsou uvedeny podrobnosti o vztazích mezi nastavením a výstupními signály.

Možnosti nastavení parametru

PCM ONLY, DOLBY DIGITAL/PCM, STREAM/PCM

[PCM ONLY]: zvolte tuto možnost, jestliže připojíte výstupní zdířku přístroje DIGITAL OUT k lineárnímu digitálnímu vstupu PCM jiného audio zařízení.

[DOLBY DIGITAL/PCM]: zvolte tuto možnost, jestliže přístroj připojíte k digitální vstupní zdířce dekodéru Dolby Digital, nebo k zesilovači s vestavěným dekodérem Dolby Digital.

Pokud je zvolena tato možnost, bude při přehrávání disku, nahraného ve formátu MPEG Multichannel na výstupu lineární digitální signál PCM.

[STREAM/PCM]: zvolte tuto možnost, jestliže přístroj připojíte k digitální vstupní zdířce zesilovače s vestavěným dekodérem DTS, MPEG Multichannel nebo Dolby Digital, nebo k samostatnému zařízení, jako je například dekodér.

- U některých disků DVD VIDEO, které nejsou plně chráněny proti kopírování, může být na výstupu 20-bitový nebo 24-bitový digitální signál.
- Signál, který je nahrán se vzorkovací frekvencí 96 kHz (nebo vyšší), bude vystupovat na zdířkách DIGITAL OUT se vzorkovací frekvencí 48 kHz.
- Tento přístroj neposkytuje dekodovací funkci DTS.
- Při přehrávání disků DVD VIDEO nebo Audio CD s funkcí DTS, používejte DTS dekodér, abyste ze svých reproduktorových soustav slyšeli správný signál.
- Signál, zakódovaný ve formátu DTS, bude vystupovat z tohoto přístroje pouze na zdířkách DIGITAL OUT.
- Pokud není přístroj připojen k audio zařízení s dekodérem DTS, bude signál, zakódovaný ve formátu DTS vystupovat na zdířkách DIGITAL OUT ve zkrácené podobě.

Funkce ANALOG DOWN MIX

Pro správné přehrávání zvukového doprovodu disku DVD VIDEO, nahraného ve formátu "Surround multichannel audio", musí být správně nastaven tento parametr DOWN MIX, a to v souladu s konfigurací vašeho audio systému.

(Tato funkce nebude pracovat, jestliže je aktivována funkce 3D PHONIC.)

Možnosti nastavení parametru

DOLBY SURROUND, STEREO

[DOLBY SURROUND]: tento parametr by měl být zvolen při poslechu vícekanalového surround zvukového doprovodu, pokud je ke zdířkám AUDIO OUT tohoto přístroje připojen surround dekodér.

[STEREO]: tento parametr zvolte při poslechu klasického dvoukanalového stereofonního zvukového doprovodu,

pokud je ke zdířkám AUDIO OUT tohoto přístroje připojen stereofonní zesilovač/receiver nebo televizor, nebo pokud chcete nahrávat zvukový doprovod z disku DVD VIDEO na MiniDisc, kazetu a podobně.

D. RANGE CONTROL

Tento parametr poskytuje optimální kvalitu zvukového doprovodu ze zdířek AUDIO OUT pro poslech disků DVD VIDEO, nahraných ve formátu Dolby Digital, při nízké nebo střední úrovni hlasitosti.

Možnosti nastavení parametrů

WIDE RANGE, NORMAL, TV MODE

[WIDE RANGE]: pokud je tato možnost zvolena, je zvuk reprodukován s nejširším dynamickým rozsahem, takže můžete vychutnat mohutný přehrávaný zvuk.

[NORMAL]: za normálních okolností zvolte tuto možnost.

[TV MODE]: zvolte tuto možnost, jestliže úroveň zvuku na disku DVD VIDEO je nižší, než úroveň zvuku televizního programu. Tak budete moci poslouchat zvuk čistěji při nižší hlasitosti.

OUTPUT LEVEL (výstupní úroveň)

Tento parametr umožňuje zeslabení úrovně výstupu signálu z přístroje ze zdířek AUDIO OUT.

Možnosti nastavení parametrů

STANDARD, LOW

[STANDARD]: za normálních okolností zvolte tuto možnost.

[LOW]: tuto možnost zvolte, jestliže je zvuk, vystupující s reproduktorových soustav, zkeslený.

Nabídka OTHERS (ostatní nastavení)

RESUME (obnovení přehrávání)

Můžete zvolit režim obnovení přehrávání.

Viz stránky 13 a 14, kde najdete podrobnosti o funkci obnovení přehrávání.

Možnosti nastavení parametrů

ON, OFF, DISC RESUME


[ON]: je-li tato možnost zvolena, bude přístroj pokračovat v přehrávání disku od místa, kde naposledy došlo k přerušení přehrávání, pokud je disk stále v přístroji.

[OFF]: je-li tato možnost zvolena, je funkce obnovení přehrávání deaktivována.

[DISC RESUME]: je-li tato možnost zvolena, je přístroj schopen obnovit přehrávání u posledních 30 přehrávaných disků. Přístroj si "pamatuje" body přerušení u posledních 30 přehrávaných disků, a to i v případech, jestliže byly vyjmuty z přístroje.

ON SCREEN GUIDE (průvodce na obrazovce)

Tento přístroj je schopen zobrazovat v přehrávaném obrazu ikony nebo znaky "průvodce na obrazovce", které ukazují, co se děje s diskem nebo přístrojem.

Příklad ikon "průvodce na obrazovce": 

Viz stránka 13.

Možnosti nastavení parametrů

ON, OFF

[ON]: pokud je tato možnost zvolena, je "průvodce na obrazovce" aktivován.

AUTO STANDBY

Pokud je přístroj zastaven více než 30 minut nebo 60 minut, přepne se automaticky do pohotovostního režimu (Standby).

Možnosti nastavení parametrů

60, 30, OFF

[60]: je-li zvolena tato možnost pak, pokud je přístroj zastaven více než 60 minut, přepne se automaticky do pohotovostního režimu (Standby).

[30]: je-li zvolena tato možnost pak, pokud je přístroj zastaven více než 30 minut, přepne se automaticky do pohotovostního režimu (Standby).

[OFF]: pokud je zvolena tato možnost, nebude se přístroj automaticky přepínat do pohotovostního režimu (Standby).

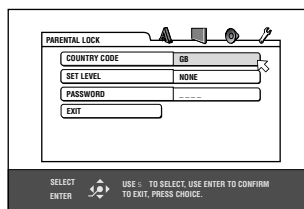
Režim AV COMPULINK

Tato položka je určena pro použití v budoucnu.

Ponechejte tuto položku nastavenou na její implicitní hodnotu ("DVD 1").

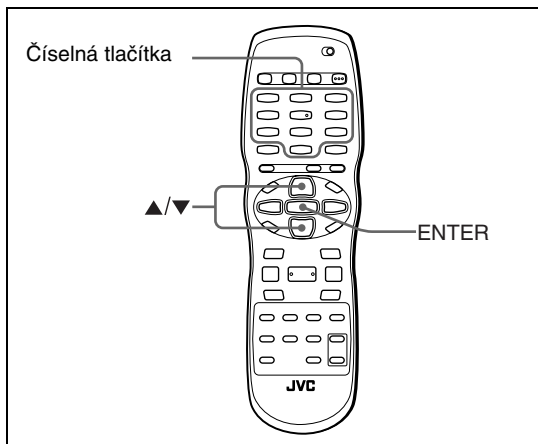
PARENTAL LOCK (rodičovský zámek)

Pokud je tento parametr zvolen, zobrazí se po stisknutí tlačítka ENTER na dálkovém ovladači displej PARENTAL LOCK (viz níže uvedený obrázek). Tento parametr umožňuje omezit dětem přístup při přehrávání disků DVD VIDEO.

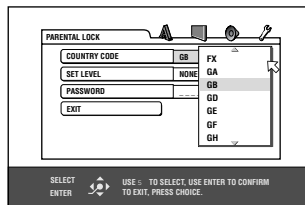


- Další podrobnosti o používání rodičovského zámku - viz následující stránky.

Změna výchozích nastavení



Viz "Příloha A: Seznam kódů zemí/Oblastí pro rodičovský zámek" na stránce 42.



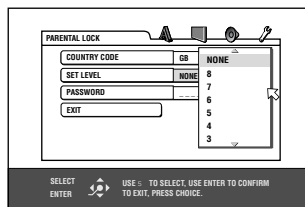
5 Stiskněte tlačítko ENTER.

↩ posune se na [SET LEVEL].

6 Stiskněte tlačítko ENTER pro zobrazení rozvinovací nabídky.

V rozvinovací nabídce jsou dostupné možnosti [NONE] a úrovně [8] až [1].

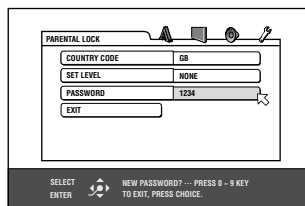
Možnost [NONE] přehrávání nijak neomezuje. Úroveň [1] představuje nejpřísnější úroveň. Disky s vyšším bodovým hodnocením, než je zvolená úroveň, budou omezeny.



7 Pro volbu požadované úrovně rodičovského zámku použijte tlačítko ▲/▼, a poté stiskněte tlačítko ENTER.

↩ posune se na položku [PASSWORD].

8 Stiskněte číselná tlačítka (0 až 9) a zadejte heslo (4 číslice).



9 Stiskněte tlačítko ENTER.

Nyní je funkce rodičovského zámku nastavena.

↩ posune se na položku [EXIT]. Dalším stisknutím tlačítka ENTER se vrátíte k nabídce [OTHERS] na displeji preferencí.

Rada

Budete-li chtít v kroku 8 změnit heslo, udělejte to ještě před stisknutím tlačítka ENTER.

Omezení přehrávání pro děti

Tato funkce slouží k omezení přehrávání disků DVD VIDEO, které obsahují násilné (a jiné) scény, v souladu s nastavením, které provede uživatel. Tak například, jestliže film, který obsahuje násilné scény podporuje funkci rodičovský zámek, můžete tyto scény, jejichž přehrávání před dětmi chcete zabránit, vystříhnout nebo nahradit jinými scénami.

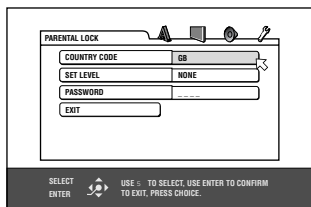
První nastavení funkce rodičovský zámek



1 Vyvolejte nabídku OTHERS.

2 Tlačítka ▲/▼ se posuňte ↩ na položku [PARENTAL LOCK], a pak stiskněte tlačítko ENTER.

Na televizní obrazovce se zobrazí displej pro uzamčení rodičovského zámku.



3 Ve chvíli, ↩ kdy šipka směřuje na položku [COUNTRY CODE] stiskněte tlačítko ENTER, aby se zobrazila rozvinovací nabídka.

4 Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro přepnutí kódu země.

Měl by být zvolen kód země, jejíž normy byly použity pro ohodnocení obsahu disku DVD VIDEO.

Změna parametrů funkce rodičovský zámek



Parametry rodičovského zámku je možno změnit i později.

- 1 Vyvolejte nabídku OTHERS.**
- 2 Tlačítka ▲/▼ se posuňte ↩ na položku [PARENTAL LOCK], a pak stiskněte tlačítko ENTER.**
Na televizní obrazovce se zobrazí displej pro uzamčení rodičovského zámku.
- 3 Ve chvíli, ↩ kdy šipka směřuje na položku [PASSWORD] zadejte číselnými tlačítky 4 číslice svého aktuálního hesla, a pak stiskněte tlačítko ENTER.**
↩ posune se na položku [COUNTRY CODE], pokud jste zadali správné heslo.
Pokud jste zadali chybné heslo, objeví se na televizní obrazovce nápis "WRONG! RETRY...", přičemž není možno přejít k dalšímu kroku.
Pokud zapomenete své heslo, zadejte "8888".
Aktuální heslo bude zrušeno, a nyní můžete nastavit nové heslo.
- 4 Pro změnu kódu [COUNTRY CODE] nebo úrovně [SET LEVEL] stiskněte tlačítko ENTER, aby se ↩ zobrazila příslušná rozvinovací nabídka (ve chvíli, kdy je vybrána požadovaná položka).**
- 5 Pro volbu požadované možnosti použijte tlačítko ▲/▼, a poté stiskněte tlačítko ENTER.**
Jakmile změníte kód oblasti, musíte opětovně zvolit úroveň rodičovského zámku.
- 6 Ve chvíli, ↩ kdy šipka směřuje na položku [PASSWORD] zadejte číselnými tlačítky 4 číslice hesla.**
Heslo, zadané v tomto kroku, se stane novým heslem. Budete-li chtít zachovat původní heslo, zadejte stejné heslo.
- 7 Stiskněte tlačítko ENTER.**
↩ posune se na položku [EXIT]. Dalším stisknutím tlačítka ENTER se vrátíte k nabídce [OTHERS] na displeji preferencí.

POZNÁMKA

Pokud ve výše uvedeném kroku 3 zadáte více než 3-krát po sobě chybné heslo, posune se ↩ šipka automaticky na položku [EXIT], a tlačítko ▲/▼ nebude pracovat.

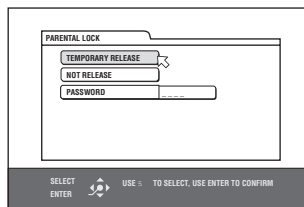
Dočasné odblokování funkce rodičovský zámek



Budete-li nastavovat úroveň rodičovského zámku přísně, může se stát, že některé disky nebude možno vůbec přehrát.

Jakmile vložíte do přístroje takový disk, a pokusíte se jej přehrát, zobrazí se na televizní obrazovce následující displej rodičovského zámku s dotazem, zda chcete rodičovský zámek dočasně vypnout nebo nikoli.

- 1 Použijte tlačítko ▲/▼ pro posun ↩ na položku [TEMPORARY RELEASE], a pak stiskněte tlačítko ENTER.**



- 2 Stiskněte číselná tlačítka (0 až 9) a zadejte své heslo (4 číslice).**

Rodičovský zámek je odblokován, a přístroj zahájí přehrávání.

Pokud zadáte chybné heslo, objeví se na televizní obrazovce nápis "WRONG! RETRY...". Zadejte správné heslo.

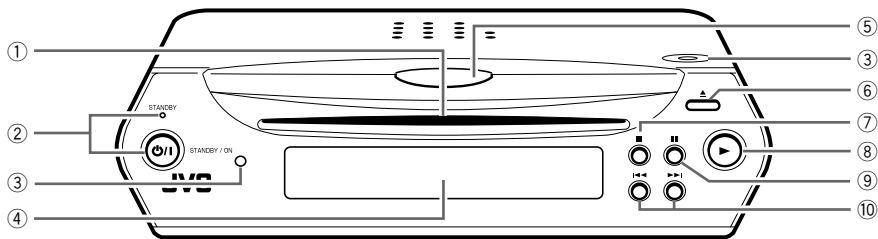
POZNÁMKA

Pokud ve výše uvedeném kroku 2 zadáte 3-krát po sobě chybné heslo, posune se ↩ šipka automaticky na položku [NOT RELEASE], a tlačítko ▲/▼ nebude pracovat. Stiskněte tlačítko EJECT pro vysunutí disku.

Doplňující informace

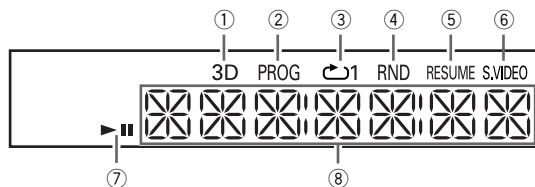
Názvy jednotlivých součástí a ovládacích prvků

Čelní panel



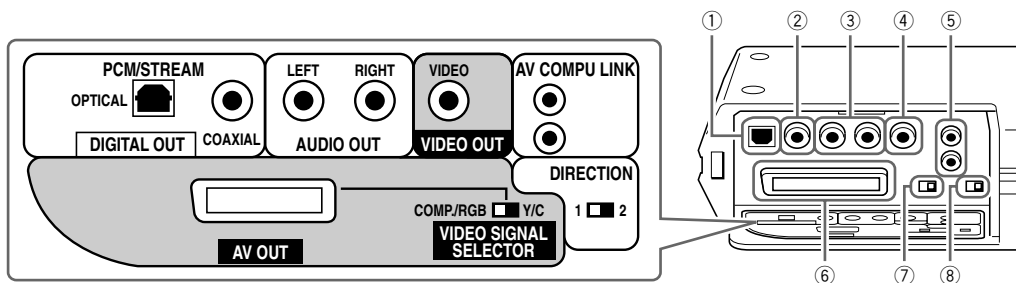
- | | |
|--|------------------------|
| ① Štěrbina pro vkládání disku (12) | ⑥ Tlačítko ▲ (13) |
| ② Indikátor pohotovostního stavu STANDBY (10)
⏻ Tlačítko STANDBY/ON (8) | ⑦ Tlačítko ■ (12, 13) |
| ③ Senzor dálkového ovládání (10) | ⑧ Tlačítko ► (12, 14) |
| ④ Okénko displeje (viz níže uvedený obrázek) | ⑨ Tlačítko (13, 15) |
| ⑤ Indikační lampa (8, 12) | ⑩ Tlačítko ◀◀▶▶ (15) |

Okénko displeje



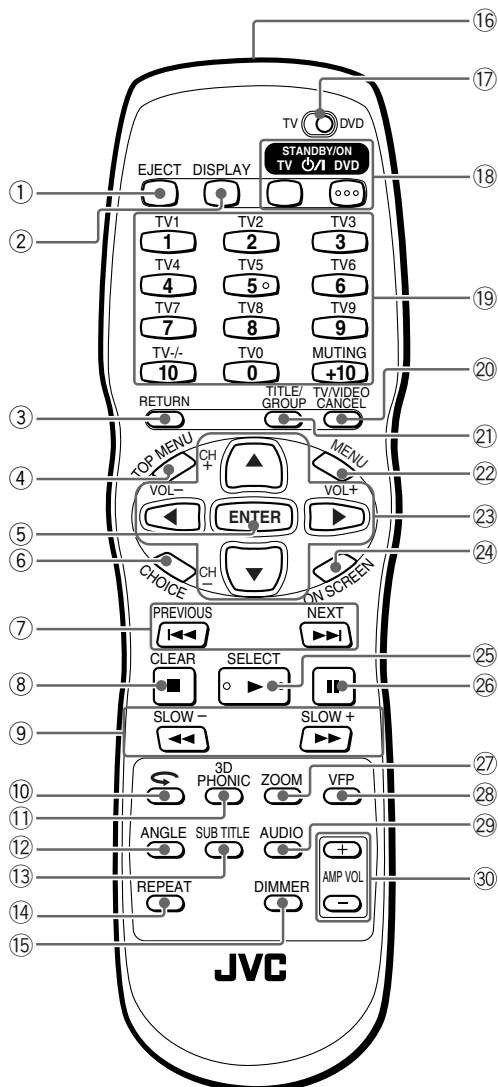
- | | |
|--|--|
| ① Indikátor funkce 3D phonic | ⑤ Indikátor obnovení přehrávání |
| ② Indikátor režimu programu | ⑥ Indikátor S-VIDEO |
| ③ Indikátor režimu opakování | ⑦ Indikátory ►(přehrávání) / (pauza) |
| ④ Indikátor přehrávání v náhodném pořadí | ⑧ Multi-informační okénko |

Panel s konektory



- | | |
|-----------------------|---|
| ① Konektor PCM/STREAM | ⑤ Zdiřky AV COMPU LINK |
| ② Zdiřka COAXIAL | ⑥ Konektor AV OUT |
| ③ Zdiřky AUDIO OUT | ⑦ VIDEO SIGNAL SELECTOR (volič video signálu) |
| ④ Zdiřka VIDEO OUT | ⑧ Přepínač DIRECTION |

Dálkový ovladač



- ① Tlačítko EJECT (13)
- ② Tlačítko DISPLAY (13)
- ③ Tlačítko RETURN (16)
- ④ Tlačítko TOP MENU (16)
- ⑤ Tlačítko ENTER
- ⑥ Tlačítko CHOICE (11, 32)
- ⑦ Tlačítka ◀◀/PREVIOUS/▶▶/NEXT (15, 26, 30)
- ⑧ ■/CLEAR button (13, 18, 19, 26)
- ⑨ Tlačítko ◀◀/SLOW- /▶▶/SLOW+ (15)
- ⑩ Tlačítko ↻ (15)
- ⑪ Tlačítko 3D PHONIC (23)
- ⑫ Tlačítko ANGLE (21)
- ⑬ Tlačítko SUBTITLE (20)
- ⑭ Tlačítko REPEAT (19, 28, 31)
- ⑮ Tlačítko DIMMER (11)
- ⑯ Okénko senzoru infračerveného signálu (8)
- ⑰ Přepínač TV-DVD (9)
- ⑱ Tlačítka TV/DVD STANDBY/ON ⏻/⏻ (10)

- ⑲ Číselná tlačítka (9, 15, 18)
- ⑳ Tlačítko TV/VIDEO-CANCEL (18)
- ㉑ Tlačítko TITLE/GROUP (16, 27, 31)
- ㉒ Tlačítko MENU (16)
- ㉓ Tlačítka volby kurzoru (▲ nahoru, ▼ dolů, ◀ vlevo, ▶ vpravo)
Tlačítka CH (+/-), VOL (+/-) (9, 24, 32)
- ㉔ Tlačítko ON SCREEN (12, 17, 24)
- ㉕ Tlačítko ▶/SELECT (12, 14, 26, 30)
- ㉖ Tlačítko || (13, 15, 26)
- ㉗ Tlačítko ZOOM (22)
- ㉘ Tlačítko VFP (22)
- ㉙ Tlačítko AUDIO (21)
- ㉚ Tlačítko AMP VOL +/- (9)

Odstraňování závad

Napájení

Nefunguje napájení přístroje.

- ➔ Zásrčka síťové šňůry není správně zasunuta. Zapojte zásrčku pevně do zásuvky ve zdi.

Obsluha

Na televizní obrazovce se zobrazuje zpráva "REGION CODE ERROR!".

- ➔ Založený disk není možno přehrát, protože kód regionu neodpovídá kódu v přístroji. Zkontrolujte číslo kódu regionu, které je uvedeno na obalu disku.

Nepracuje ovládání přístroje.

- ➔ Chybná funkce mikroprocesoru v důsledkublesku nebo statické elektřiny. Vypněte napájení přehrávače a odpojte síťovou šňůru ze zásuvky ve zdi, a pak ji opět zapojte.
- ➔ Kondenzace vlhkosti, způsobená náhlou změnou teploty nebo vlhkosti. Vypněte napájení přehrávače a po několika hodinách přístroj opět zapněte.
- ➔ Disk tuto operaci nedovoluje, nebo je založen disk, který není možno přehrávat. Zkontrolujte a v případě potřeby vyměňte disk (viz stránka 2).

Dálkovým ovladačem není možno ovládat žádnou funkci přístroje.

- ➔ Nastavte přepínač TV-DVD na dálkovém ovladači do polohy "DVD".

V okénku displeje se zobrazuje zpráva [EJECT LOCK], přičemž disk není možno vysunout.

- ➔ Stisknete-li tlačítko ▲ při současném stisknutí a podržení tlačítka ■ v pohotovostním režimu (Standby), aktivuje se funkce "zámek šuplíku". V tomto stavu není možno disk vysunout z přístroje. Pro zrušení tohoto stavu stiskněte tlačítko ▲ při současném stisknutí a podržení tlačítka ■ ve chvíli, kdy je přístroj v pohotovostním režimu (Standby).

Obraz

Obraz se nezobrazuje správně.

- ➔ Nastavte volič video signálu (VIDEO SIGNAL SELECTOR) do příslušné polohy (viz stránka 4).

Obraz je zašumělý.

- ➔ Přístroj je připojen přímo k videorekordéru, přičemž je aktivována ochrana proti kopírování. Připojte přístroj tak, aby tok obrazového signálu směřoval přímo do televizoru.
- ➔ Při přehrávání některých disků může být obraz rozmazaný, pokud je položka [PICTURE SOURCE] nastavena na hodnotu [FILM] nebo [AUTO]. Nastavte položku [PICTURE SOURCE] na hodnotu [VIDEO (NORMAL)] nebo [VIDEO (ACTIVE)].

- ➔ Prověřte, zda je přepínač DIRECTION nastaven do příslušné polohy v souladu s vaší instalací (viz stránka 6).

Audio

Úroveň zvuku disku DVD VIDEO je nižší, než úroveň zvuku televizního programu.

- ➔ Nastavte parametr [D.RANGE CONTROL] na hodnotu [TV MODE] (viz stránka 35).

Analogový audio výstup je zkreslený.

- ➔ Nastavte parametr [OUTPUT LEVEL] na hodnotu [LOW] (viz stránka 35).

Při přehrávání zdroje, zakódovaného ve formátu DTS je zvuk nepřirozený.

- ➔ Zapojte k přístroji audio zařízení, které je vybaveno vestavěným dekodérem DTS.
- ➔ Přehrávejte ze zdroje, který není zakódován ve formátu DTS.
- ➔ Tento přístroj neumožňuje analogový výstup.

MP3

Není slyšet žádný zvuk.

- ➔ Disk MP3 je zaznamenán ve formátu UDF ("packet writing"). Tento disk nebude možno přehrávat.

Soubory (skladby/stopy) nejsou přehrávány v pořadí, v němž byly zaznamenány.

- ➔ Tento přístroj bude přehrávat soubory v abecedním pořadí. Z tohoto důvodu se může pořadí přehrávaných souborů měnit.

Nezobrazuje se displej s preferencemi.

- ➔ Displej s preferencemi není možno zobrazovat, pokud je v přístroji vložen disk MP3.

JPEG

Není zobrazen žádný obraz.

- ➔ Při přehrávání souboru ve formátu JPEG je dostupný pouze jeho základní formát JPEG.

Barva obrazovky se přepne na černou.

- ➔ Při přehrávání souboru ve formátu JPEG je dostupný pouze jeho základní formát JPEG.

Nezobrazuje se displej s preferencemi.

- ➔ Displej s preferencemi není možno zobrazovat, pokud je v přístroji vložen disk JPEG.

Technické údaje

Technické údaje a vzhled přístroje může být předmětem změny bez předchozího upozornění.

Všeobecně

Přehrávatelné disky DVD VIDEO, DVD-R (Video format), DVD-RW (Video format), +RW (Video format), SVCD, Video CD, Audio CD (CD-DA), MP3 formát, JPEG, CD-R/RW (CD-DA, SVCD, Video CD, MP3 formát, JPEG)

Video formát

PAL

Další

Požadavky na napájení

AC 230 V střídavých, 50 Hz

Příkon (odběr)

12 W (zapnuté napájení), 0,7 W
Pohotovostní stav (STANDBY)

Hmotnost

1,7 kg

Rozměry (Š x V x H)

218 mm × 58 mm × 270 mm

Video výstupy

VIDEO OUT (zdiřka - kolík)

1,0 Vp-p (75 Ω)

Horizontální rozlišení

500 řádků nebo více

RGB

700 mVp-p (75 Ω)

Výstupy audio

ANALOG OUT (zdiřka-kolík)

2.0 Vrms (10 kΩ)

DIGITAL OUT (COAXIAL)

0.5 Vp-p (75 Ω zakončeno)

DIGITAL OUT (OPTICAL)

-21 dBm to -15 dBm (špička)

Charakteristiky zvukového signálu

Kmitočtový rozsah

CD (vzorkovací frekvence 44,1 kHz):

2 Hz až 20 kHz

DVD (vzorkovací frekvence 48 kHz):

2 Hz až 22 kHz

(4 Hz až 20 kHz pro signály
bitového proudu DTS a Dolby
Digital)

DVD (vzorkovací frekvence 96 kHz):

2 Hz až 44 kHz

Dynamic range

16 bitový: Více než 98 dB

20 bitový: Více než 100 dB

24 bitový: Více než 100 dB

Kolísání otáček

Neměřitelné (menší než +0,002%)

Celkové harmonické zkreslení

menší než 0,006%

- Vyrobeno na základě licence od společnosti Dolby Laboratories. "Dolby" a symbol dvojitého D jsou obchodními známkami společnosti Dolby Laboratories.
- Vyrobeno v licenci společnosti Digital Theater Systems, Inc. "DTS" a "DTS Digital Surround" jsou obchodní známky společnosti Digital Theater Systems, Inc.

Příloha A: Seznam kódů zemí/Oblastí pro rodičovský zámek

(pro stránku 36)

AD	Andorra
AE	Spojené Arabské Emiráty
AF	Afghánistán
AG	Antigua a Barbuda
AI	Anguilla
AL	Albánie
AM	Arménie
AN	Holandské Antily
AO	Angola
AQ	Antarctica
AR	Argentina
AS	Americká Samoa
AT	Rakousko
AU	Austrálie
AW	Aruba
AZ	Azerbajdžán
BA	Bosna
BB	Barbados
BD	Bangladéš
BE	Belgie
BF	Burkina Faso
BG	Bulharsko
BH	Bahrajn
BI	Burundi
BJ	Benin
BM	Bermudy
BN	Brunei Dar-Es-Salam
BO	Bolívie
BR	Brazílie
BS	Bahamy
BT	Bhútán
BV	Ostrov Bouvet
BW	Botsvana
BY	Bělorusko
BZ	Belize
CA	Kanada
CC	Kokosové ostrovy (Keeling)
CF	Středoafriická republika
CG	Kongo
CH	Švýcarsko
CI	Pobřeží slonoviny
CK	Cookovy ostrovy
CL	Chile
CM	Kamerun
CN	Čína
CO	Kolumbie
CR	Kostarika
CU	Kuba
CV	Kapverdeské ostrovy
CX	Vánoční ostrov
CY	Kypr
CZ	Česká republika
DE	Německo
DJ	Djibouti
DK	Dánsko
DM	Dominica
DO	Dominikánská republika
DZ	Alžír
EC	Ekvádor
EE	Estonsko
EG	Egypt
EH	Západní Sahara

ER	Eritrea
ES	Španělsko
ET	Etiopie
FI	Finsko
FJ	Rádži
FK	Falklandy
FM	Mikronésie
FO	Ostrovky Faroe
FR	Francie
FX	Francie, Metropolitan
GA	Gabon
GB	Velká Británie
GD	Grenada
GE	Georgia
GF	Francouzská Guayana
GH	Ghana
GI	Gibraltar
GL	Greenland
GM	Gambia
GN	Guinea
GP	Guadeloupe
GQ	Rovníková Guinea
GR	Řecko
GS	Jižní Georgia a Sandwich
GT	Guatemala
GU	Guam
GW	Guinea-Bissau
GY	Guajána
HK	Hong Kong
HM	Ostrov Heard a Ostrovy Macdonald
HN	Honduras
HR	Chorvatsko
HT	Haiti
HU	Maďarsko
ID	Indonésie
IE	Irsko
IL	Izrael
IN	Indie
IO	Teritorium Britský indický oceán
IQ	Irák
IR	Irán (Islámská republika)
IS	Island
IT	Itálie
JM	Jamajka
JO	Jordánsko
JP	Japonsko
KE	Keňa
KG	Kirgizštín
KH	Kambodža
KI	Kiribati
KM	Komory
KN	Saint Kitts a Nevis
KP	Korea, Lidové demokratická republika
KR	Korea
KW	Kuvajt
KY	Kajmanské ostrovy
KZ	Kazachstán
LA	Lao Lidové demokratická republika
LB	Libanon

LC	Saint Lucia
LI	Lichtenštejnsko
LK	Srí Lanka
LR	Libérie
LS	Lesotho
LT	Litva
LU	Luxemburg
LV	Lotyšsko
LY	Lybie
MA	Maroko
MC	Monako
MD	Moldavská republika
MG	Madagaskar
MH	Maršallové ostrovy
ML	Mali
MM	Myanmar
MN	Mongolsko
MO	Macau
MP	Ostrovky Severní Mariana
MQ	Martinik
MR	Mauretánie
MS	Montserrat
MT	Malta
MU	Mauritius
MV	Maledívy
MW	Malawi
MX	Mexiko
MY	Malajsie
MZ	Mozambik
NA	Namibie
NC	Nová Kaledonie
NE	Niger
NF	Ostrov Norfolk
NG	Nigérie
NI	Nicaragua
NL	Nizozemí
NO	Norsko
NP	Nepál
NR	Nauru
NU	Niue
NZ	Nový Zéland
OM	Omán
PA	Panama
PE	Peru
PF	Francouzská Polynésie
PG	Papua Nová Guinea
PH	Filipíny
PK	Pákistán
PL	Polsko
PM	Saint Pierre a Miquelon
PN	Pitcairn
PR	Portoriko
PT	Portugalsko
PW	Palau
PY	Paraguay
QA	Katar
RE	Réunion
RO	Rumunsko
RU	Ruská federace
RW	Rwanda
SA	Saúdská Arábie
SB	Šalomounovy ostrovy
SC	Seychely

SD	Súdán
SE	Švédsko
SG	Singapur
SH	Svatá Helena
SI	Slovinsko
SJ	Svalbard a Jan Mayen
SK	Slovensko
SL	Sierra Leone
SM	San Marino
SN	Senegal
SO	Somálsko
SR	Surinam
ST	Sao Tome a Principe
SV	Salvador
SY	Syrská arabská republika
SZ	Svazijsko
TC	Ostrovky Turks a Caicos
TD	Čad
TF	Francouzská jižní teritoria
TG	Togo
TH	Thajsko
TJ	Tádžikistán
TK	Tokelau
TM	Turkmenistán
TN	Tunisko
TO	Tonga
TP	Východní Timor
TR	Turecko
TT	Trinidad a Tobago
TV	Tuvalu
TW	Tchajwan
TZ	Tanzanie
UA	Ukrajina
UG	Uganda
UM	Ostrovky United States Minor Outlying
US	Spojené státy americké
UY	Uruguay
UZ	Uzbekistán
VA	Vatikán
VC	Saint Vincent a Grenadiny
VE	Venezuela
VG	Panenské ostrovy (Britské)
VI	Panenské ostrovy (U.S.A.)
VN	Vietnam
VU	Vanuatu
WF	Ostrovky Wallis and Futuna
WS	Samoa
YE	Jemen
YT	Mayotte
YU	Jugoslávie
ZA	Jihoafrická republika
ZM	Zambia
ZR	Zaire
ZW	Zimbabwe

Příloha B: Tabulka jazyků a jejich zkratk

(pro stránky 20 a 33)

AA	Afar	FA	Persky	KM	Kambodžsky	OM	(Afan) Oromo	SU	Sundanese
AB	Abcházsky	FI	Finsky	KN	Kannada	OR	Oriya	SV	Švédsky
AF	Afrikaans	FJ	Fidži	KO	Korejský (KOR)	PA	Pandžábský	SW	Swahili
AM	Ameharic	FO	Faroese	KS	Kašmírsky	PL	Polsky	TA	Tamil
AR	Arabský	FY	Fríský	KU	Kurdský	PS	Pashto, Pushto	TE	Telugu
AS	Assamese	GA	Irský	KY	Kirgizský	PT	Portugalský	TG	Tajik
AY	Aymara	GD	Skotský Gaelic	LA	Latinský	QU	Quechua	TH	Thajský
AZ	Azerbajdžánský	GL	Galský	LN	Lingala	RM	Rhétorománský	TI	Tigrinya
BA	Baškírsky	GN	Guarani	LO	Laothian	RN	Kirundi	TK	Turkmenský
BE	Běloruský	GU	Gujarati	LT	Lotyšský	RO	Rumunský	TL	Tagalog
BG	Bulharský	HA	Hausa	LV	Litevský	RU	Rusky	TN	Setswana
BH	Bihari	HI	Hindský	MG	Malgašský	RW	Kinyarwanda	TO	Tongan
BI	Bislama	HR	Chorvatský	MI	Maori	SA	Sanskrit	TR	Turecký
BN	Bengali, Bangla	HU	Maďarský	MK	Makedonský	SD	Sindhi	TS	Tsonga
BO	Tibetský	HY	Arménský	ML	Malajalám	SG	Sangho	TT	Tatarský
BR	Bretonský	IA	Interlingua	MN	Mongolský	SH	Srbochorvatský	TW	Twi
CA	Katalánský	IE	Interlingue	MO	Moldavský	SI	Singhalese	UK	Ukrajinský
CO	Korzický	IK	Inupiak	MR	Marathi	SK	Slovenský	UR	Urdu
CS	Česky	IN	Indonézský	MS	Malajský (MAY)	SL	Slovinský	UZ	Uzbecký
CY	Welšský	IS	Islandský	MT	Maltézský	SM	Samojský	VI	Vietnamský
DA	Dánský	IW	Hebrejský	MY	Burmský	SN	Shona	VO	Volapuk
DZ	Bhutánský	Jl	Jidiš	NA	Nauru	SO	Somálský	WO	Wolof
EL	Řecký	JW	Jávanský	NE	Nepálský	SQ	Albánský	XH	Xhosa
EO	Esperanto	KA	Georgian	NL	Holandský	SR	Serbianský	YO	Yoruba
ET	Estonský	KK	Kazašský	NO	Norský	SS	Siswati	ZU	Zulu
EU	Baskický	KL	Greenlandic	OC	Occitan	ST	Sesotho		

Příloha C: Tabulka digitálních výstupních signálů (pro stránku 34)

Typ disku	Výstup		
	PCM ONLY	DOLBY DIGITAL/PCM	STREAM/PCM
DVD se 48 kHz, 16/20/24-bitové lineární PCM	48 kHz, 16 bitů, stereo lineární PCM		
DVD se 96 kHz, 16/20/24-bitové lineární PCM	48 kHz, 16 bitové, stereo lineární PCM (Down sampling)		
DVD s DTS	Žádný výstup		Bitový proud DTS
DVD s Dolby Digital	48 kHz, 16 bitů, stereo lineární PCM	Bitový proud Dolby Digital	
DVD s multikanálovým MPEG	48 kHz, 16 bitů, stereo lineární PCM		Bitový proud MPEG
SVCD/Video CD/Audio CD	44,1 kHz, 16 bitů, stereo lineární PCM		
Audio CD s DTS	Žádný výstup		Bitový proud DTS
Disk CD-R/RW s MP3	Lineární PCM		

Příloha D: Glosář

Bitstream (bitový proud)

Digitální forma vícekanálových audio dat (to znamená 5.1-kanálů) předtím, než je zakódována do příslušných kanálů.

Chapter (kapitola) / Title (titul)

Kapitola představuje nejmenší část, a titul největší část na disku DVD VIDEO. Kapitola představuje část titulu, což je obdoba skladby/stopy na disku Video CD nebo Audio CD.

Dolby Digital (AC3)

Šestikanálový systém, skládající se z těchto kanálů: levého, centrálního, pravého, levého zadního, pravého zadního a kanálu LFE (Low-Frequency Effect, pro použití se subwooferem). Veškeré zpracování se provádí digitálně. Ne všechny disky Dolby Digital obsahují informace pro šest (5.1) kanálů.

Dolby Surround/Dolby Pro Logic

Formát Dolby Surround zaznamenává čtyři kanály předního a zadního zvukového doprovodu do dvou kanálů způsobem, který umožňuje dekodéru obnovit při přehrávání původní čtyři kanály. Protože zvukový doprovod je zaznamenán ve dvou kanálech, je ho možno přehrávat prostřednictvím klasického stereo systému. Formát Dolby Pro Logic zavádí směrové obvody pro zpracování na straně dekodéru (zvýšením úrovně specifických kanálů, a snížením úrovně tichých kanálů) pro docílení větší prostorové perspektivy, přičemž přidává centrální reproduktorovou soustavu, určenou zejména pro dialogy. Výsledkem je zlepšená separace kanálů.

DTS

Kódovací formát Digital Surround audio, nakonfigurovaný se šesti (5.1) kanály, který je podobný formátu Dolby Digital. Vyžaduje dekodér, a to buď v přehrávači, nebo v externím receiveru. Zkratka DTS znamená "Digital Theater Systems". Ne všechny disky DTS obsahují informace pro šest (5.1) kanálů.

Dynamický rozsah

Rozdíl mezi nejsilnější a nejslabší zvukovou pasáží.

Funkce Down-mix

Interní stereofonní mix vícekanálového surround zvukového doprovodu na přehrávači disků DVD. Tyto downmix signály jsou na stereofonních výstupních konektorech.

JPEG

Oblíbený formát pro kompresi a ukládání nepohyblivých obrázků.

Zkratka JPEG znamená "Joint Photographic Experts Group".

Existují tři podtypy formátu JPEG, a to konkrétně.

- základní JPEG: používá se pro digitální fotoaparáty, na internetu (webu) a podobně.
- progresivní JPEG: používá se pro internet (web)
- bezztrátový JPEG: starší typ, v současnosti málo používaný

Lineární PCM audio

Zkratka PCM označuje "pulse code modulation." Lineární PCM představuje obvyklou metodu pro digitálně zakódovaný zvuk bez komprese, používanou pro zvukové stopy na discích DVD VIDEO, Audio CD, a podobně.

MP3

Formát MP3 (zkratka pro MPEG-1 Audio Layer 3) představuje zvukový formát s datovou kompresí. S použitím formátu MP3 můžete docílit redukci objemu dat v poměru až 1:10.

MPEG

"Rodina" norem pro kompresi audio-vizuálních informací. Normy "MPEG" zahrnují formáty MPEG-1, MPEG-2 a MPEG-4. Disky Video CD a MP3 jsou založeny na formátu MPEG-1, zatímco disky DVD jsou založeny na formátu MPEG-2. Zkratka MPEG označuje "Moving Picture coding Experts Group".

Norma NTSC (National television system committee)

Černobílý a barevný televizní formát/systém, používaný v U.S.A., Kanadě, Mexiku a Japonsku.

Norma PAL (Phase Alternation by Line)

Barevný televizní formát/systém, používaný a velmi rozšířený v západní Evropě.

PBC

Zkratka PBC označuje "Playback control", a představuje metodu pro ovládání přehrávání pro disky Video CD (VCD). S diskem můžete interaktivně komunikovat prostřednictvím nabídek.

Poměr stran obrazu

Poměr, který definuje tvar obdélníkového obrazu na televizní obrazovce. Jedná se o šířku obrazu relativně vztaženou k její výšce.

Klasický televizní obraz má poměr stran 4:3.

RGB

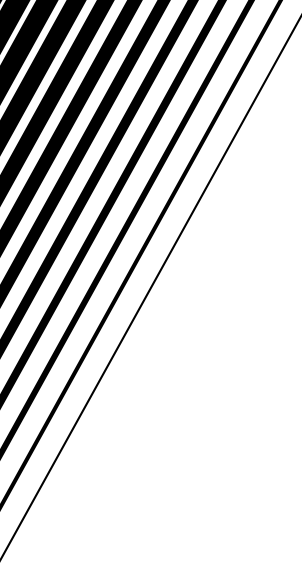
Zkratka pro "Red" (červená barva), "Green" (zelená barva) a "Blue" (modrá barva). Barevné monitory a barevné televizory používají princip míchání těchto třech barev pro vytváření různých barevných tónů.

Track (stopa/skladba)

Nejmenší část, na kterou je rozdělen disk SVCD, Video CD a Audio CD.

Vícekanálový formát MPEG Multichannel

Tato funkce je schopna rozšířit formát 5.1-kanálů audio, nahraných na disku, na formát 7.1-kanálů. Dalším rozšířením 5.1-kanálů audio je umožněna snadná reprodukce zvukového doprovodu k filmům ve vašem domově.



JVC
VICTOR COMPANY OF JAPAN, LIMITED

JVC Instructions

DVD VIDEO PLAYER

XV-C5SL

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>